

Szerkesztőség, kiadóhivatal és nyomda: Bul. Reg. Ferdinand (József főherceg-ut) 4. Telefon: 151. Sürögnyom: Közlöny. Arad, :: Az Aradi Nyomda Vállalat tulajdona. Kiadása és rotációs nyomása Megjelenik naponta reggel.

ARADI KÖZLÖNY

Előfizetési árak: évente 1080, félv. 540, negyedv. 270, havonta 90 Lei. Külföldre havonta 50 Lejel több. :: Egyszeri szám 5 Lei. Vasárnap 6 Lei. :: (Bucurestiben 50 bani felár) Hirdetések t.ár. szerint. ::

XLV. évfolyam, 108. szám. * Főszerkesztő: STAUBER JÓZSEF * Csütörtök, 1930. május hó 15.

Új korszak a városházán.

Széll Lajos dr. nyilatkozik a magyar városvezetők célkitűzéséről.

Holnap végre tizenhét hónapi ideiglenes uralom után megkezdődik az alkotmányos éra az aradi városházán. Megalakul a megválasztott új városi tanács, amely a holnapi ülésen delegálja a saját kebeléből az intézkedő szerveket. A polgármesteri állás kérdése már rég eldöntött, mert — amint ezt meg is irtuk — a közbizalom egyhanguan dr. Lutai Corneli mellett nyilatkozik meg.

Az eddigi megálapodások szerint Velcsov Géza dr., aki eddig az ideiglenes bizottság elnökhelyettese volt, a holnapi választáson a város egyik alpolgármesteri székébe kerül. Az ő működését, célkitűzését már ismeri Arad város közönsége, amely Velcsov dr. rátermettségét méltányolta azzal, hogy ismét ilyen előkelő szerepet szánt neki a város vezetésében. Új embernek tekinthető a városházán az állandó bizottság magyar tagja: Széll Lajos dr., aki ugyan már volt tagja a városi tanácsnak, de aktív vezetést most első ízben vállalt. Munkatársunk ma felkereste Széll Lajos dr.-t, aki a városházán elkövetkezendő új korszakról a következőket mondotta:

— Mindenekelőtt konstatálnunk kell, hogy az aradi magyarság nincs számarányának megfelelő módon képviselve a városi tanácsban. Valóban, demokratikus választási rendszernél nem a választói névjegyzékben felvett polgárok akarata az irányadó, hanem az összpolgárság és ez esetben a magyar tanácsstagok domináló többsége ülne ma a városi tanácsban. A választás azonban már lejárt és nincs értelme, hogy a küzdelem által okozott keserűségeket elraktározzuk. A harc izgalmait elsimítottuk és most az alkotó munka ideje következik. Reméljük, hogy a tanács valamennyi tagja egy véleményen van velünk abban, hogy minden pártszempontot félretéve, Arad város érdekeinek és a polgárság jólétének emelésére kell fordítanunk minden erőnket.

— Részletes programot senki sem adhat. A város vezetésében mindig a körülmények szabják meg a teendőket. A legszebb városfejlesztési program sem vihető keresztül, ha nincs meg hozzá a szükséges pénz, amely nélkül minden terv csak hű álmódosítás marad. Különösen nehéz munkatervet kidolgozni most, amikor a gazdasági krízis a város minden polgárát érinti súlyosan befolyásolja a város háztartását is. A mai gazdasági helyzetben senki se várjon az új városi tanácstól grandiózus alkotásokat. A város új vezetősége kitűnően teljesíti feladatát, ha Arad pénzügyi helyzetét rendbehozza és eléri azt a célt, hogy az adófizető polgárságot némileg tehermentesítse. A közigazgatási törvény értelmében az új városi tanács megválasztása öt évi időtartamra szól. Eddig még nem volt rá példa, hogy a megválasztott tanács kitöltötte volna azt az időt, amire mandátuma szól. Kormányok bukának és velük bukott minden város vezetősége, amelynek ott kellett hagyni a helyét, hogy átadja a következő rezsim embereinek. A pártpolitikai helyzet irányította az „autonóm” városok sorsát is, ami egészségtelen és a városokra feltétlenül káros helyzet volt. Nem tudjuk persze, hogy az új közigazgatási törvény kiáll-e az eljövendő idők belpolitikai viharát, de ha nem jönnek közbe tanácsfeloszlató dekretumok, úgy a mostani városi tanács teljesíteni tudja feladatát. Ha megzavarják működésében, akkor persze illuzórius minden programadás, minden komoly célkitűzés. Bennünk meg van az a jó-szándék, hogy a város polgárságának minden igazságos ügyét munkánkba tegyük a tanácsba.

Bratianu tüzet szüntet.

Politikai körökben a liberálisok vereségéről beszélnek. — A kormány nyilatkozata. Palotaforradalmi tünetek a liberális pártban.

(Bucuresti, május 14.) A liberális-párt kormányellenes heves attakja hirtelen lecsendesedett. A vezetőséget kielégítette a kabinetnek egy hivatalos kommunikéje, amely a Dreptateaban jelent meg és utána Bratianu Vintila a támadások pergőtüzében pihenést parancsolt. De békéltető és lojális hangokat pendített meg a régens tanácsossal szemben is. Tegnap este ugyanis kihallgatáson jelent meg a pártvezér Miklós régensnél, aki előtt kijelentette, hogy a liberális-párt nem kívánta az akciójával a dinasztia egyetlen tagját sem bántani, csak a kormányt akarta az alkotmányjogi kérdésben nyilatkozatra kényszeríteni. Miklós herceg erre közölte Bratianu Vintilával, hogy a kormány magatartását teljesen korrektnak tartja, a kabinet a törvényes rend hű örököjének bizonyult. Ezzel egyidejűleg Stelian Popescu liberális főkorifeus Miron, régenspatriarchánál jelentkezett kihallgatáson, ahol több-kevesbé hasonló választ kapott ő is, mint Bratianu Vintila Miklósnál és éppen ezért a politikai körök a liberálisok akciójának eredményét teljes vereségnek tekintik, amelyet a liberálisok is beláttak, mert különben a két vezér nem ment volna Canossajáráásra a régensekhez. A pártvezetőség tudomásul vette a kormánynak a Dreptateaban megjelent, következő nyilatkozatát:

„A kormány megakadályozta a liberálisok röpiratjának forgalombahozatalát, mert a kormány szigorúan a január 4. határozat álláspontján áll, amelyet, mint

belejezett tény, tudomásul vett. Ennek következtetéseket megakadályozzuk minden legális eszközzel minden liberális akciónak, annál is inkább, mert Bratianu Vintila kijelentette, hogy a Károly-kérdést lezárnak tekintti. Ezt az ügyet most liberális pártterdek miatt nyitották ismét meg.”

Hogy a liberális pártvezetőség semmi válasszal nem felelt erre a kommunikére, csaknem palotaforradalom keletkezett a liberális-pártban. A párt klubjában nagy izgalommal tárgyalták az elkobzásokat és Bratianu Vintila enyhe magatartását. Amíg az öregebb vezetők helyeselték az eljárását, addig az ifjabbak azt követelték, hogy gyakoroljon szigorú ellenőrzést a vezetőség Bratianu Vintila felett, mert a passzivitás árt a párt tekintélyének és különben is a kormány kommunikéje nem szögezte le nyíltan az álláspontját a január 4-iki aktusra vonatkozóan. Nagy feltűnést kelt Bratianu Gheorghe magatartása, amely egészen szokatlannul áll a párt fegyelmi életében. A fiatal Bratianu, aki a moldovai szervezet elnöke, megtagadta a broszura forgalombahozatalát és táviratot küldött a vezetőségnek, hogy a broszura szövegét ártalmasnak tartja és a röpiratot nem hajlandó terjeszteni. Ez a magatartás még jobban felborítja a párt kebelében a harmóniát, de a helyzetet különösen az élezi ki, hogy a tagok a vezér: Bratianu Vintila ellen fordultak és hangok hallatszottak, hogy el kell távolítani a párt éléről.

Velcsov Géza dr. lesz a magyar alpolgármester és Széll Lajos dr. az állandó választmány magyar tagja.

A Magyar Párt döntő értekezlete. — Löcs Rezső dr. az állandó választmány póttagja. — Reinhart Gyula és Rosenberg Artur a verifikáló bizottság magyar tagja.

(Arad, május 14.) Holnap, csütörtökön délelőtt tíz órakor gyűlnek össze Aradváros megválasztott tanácsstagjai a városháza dísztermében, hogy megtartsák alakuló ülésüket. Ezzel megszűnik Arad közigazgatásában az átmeneti állapot, ami a város vezetésében bizonyára új lendületet fog jelenteni. A holnapi tanácsulást dr. Marsieu Justin vármegyei prefektus nyitja meg és a tanácsstagok leteszik a prefektus kezébe az esküt. Ezután a korelnököt választják meg, aki levezeti a polgármester, az állandó választmány és a különböző bizottságok tagjainak megválasztását.

A magyar párt részéről a mai napom megtörtént a végleges döntés az alpolgármester és az állandó választmányi tag személyére vonatkozóan. Mint az Aradi Közlöny mai számában megírta, a magyar párt a prefektussal folytatott megbeszélések alapján az egyik alpolgármesteri állásra és egy állandó választmányi tagságra számíthat az új tanácsban. A megválasztott magyar tanácsstagok ma délelőtt tizenkét órakor értekezletre gyűltek össze dr. Barabás Bélának, a párt elnökének lakásán. Az értekezleten tizenhárom tanács-tag vett részt és fél kettőig tartó megbeszélések során megtörtént a végleges döntés.

Az értekezleten tökos szavazással történtek meg a jelölések. A magyar tanács-tagok

egyhanguan dr. Velcsov Gézát jelölték alpolgármesternak.

Az állandó választmányi tagságra három kaptak szavazatot. Dr. Széll Lajos hét, dr. Löcs Rezső három és Zima Tibor három szavazatot kapott. Ennek alapján

dr. Széll Lajos lesz az állandó választmány magyar tagja.

Amennyiben a közigazgatási törvény az állandó választmányban póttag választását is előírja, úgy a magyar póttag dr. Löcs Rezső lesz.

Dr. Marsieu Justin prefektussal történt megállapodás értelmében a magyar párt a verifikáló, ellenőrző bizottságba, amelynek öt tagja lesz, két tagot jelölhet. A bizottság két magyar tagja a mai értekezlet döntése alapján Reinhart Gyula és Rosenberg Artur lesz. A magyar tanácsstagok a polgármesteri állás betöltésénél egyhanguan Lutai Corneli dr.-re szavaznak.

Az aradi liberális-párt ma délután értekezletet tartott. Az értekezleten elhatározták, hogy az állandó választmányban nem kívának részt venni, azonban az összes városházán működő bizottságokban jelölik tagjaikat és ellenőrzést gyakorolnak a bizottságok működése fölött. Határozatukról értesítették dr. Marsieu Justin prefektust, aki kijelentette munkatársunknak, hogy a liberális-párt ma még nem hozta nyilvánosságra azoknak neveit, akiket jelölni kíván a holnapi tanácsuláson.

A liberálisok Bratianu utasítására elejtették az alpolgármesteri igényüket

Az éjjeli órákban arról értesült az Aradi Közlöny munkatársa, hogy a liberálisok mai értekezlete rendkívül izgatott és ideges hangulatban folyt le és az értekezleten az az álláspont domborodott ki, hogy a liberálisoknak nemzeti-parasztpárttal nemcsak a választás aktusára volt megegyezésiük, hanem a személyi kérdésekre vonatkozóan is és e megegyezésre hivatkozva, ők jogot formálnak egy alpolgármesteri állásra és egy állandó választmányi tagságra is. A liberálisok értekezletének részleteit mélységes titokban tartják és így nem állapítható meg, hogy miképpen jutott el az értekezlet mégis ahhoz a határozathoz, hogy az alpolgármesteri állásra támasztott igényeit visszavonja. Az értekezlet megbízásából Marcus Mihály dr. és Ursu János dr. felkeresték Marsleu Iustin dr. prefektust és közölték vele, hogy Bratianu Vintila egyenes utasítására a liberális-párt tagjai semmiféle fizetési állást a városnál el nem

fogadhatnak és az állandó választmányban sem kívánnak résztvenni. Eszerint az alpolgármesteri igényüket elejtették. Ezzel szemben hangsúlyozták, hogy a verifikáló bizottságban két tagot kívánnak delegálni.

A liberális-párt határozata folytán a holnapi választás a következőképpen fog lefolyni. Polgármesterre Lutai Cornel dr.-t választják meg. Alpolgármesterek lesznek Velcsov Géza dr. a magyar párt és Raicu Aurel dr. a nemzeti-parasztpárt részéről. Az állandó választmányba fogják választani Széll Lajos dr.-t (magyar párt), Borneus Gyula dr.-t, Veliciu Emil dr.-t és Botioc Elek dr.-t (nemzeti-parasztpártiak). A tanács alakuló ülésén a korábbi tiszteket nem Barabás Béla dr. fogja betölteni, mivel az állam nyelvét nem bírja teljesen és így helyét átengedte Vlad Sándor ny. tábornoknak, a kereskedelmi és iparkamara elnökének.

Orska Mária megmérgezte magát.

10 veronál-pasztillát vett be. — Allapota igen súlyos.

(Bécs, május 14.) Orska Mária, az ismert színésznő most újabb rejtélyes ügy központjába került. A művésznőről köztudomású, hogy szonvedélyes morfinista, aki már többször állított szanatóriumi kezelés alatt. Tegnap is szanatóriumból tért haza lakására, ahol azonban alig töltött egy napot, mert ma újból visszaválasztották a szanatóriumba. Ma ugyanis a hákoszobájában diványán a személyzete eszméletlen állapotban találta. Az orvosi vizsgálat megállapította, hogy 10 darab veronál-pasztillát szedett be és a tettét valószínűleg öngyilkossági szándékból követte el, mert morfiuszemvedélyéről nem tudott leszokni és normális pillanataiban feltartóztatlanul látta, hogy a morfiuszem csakhamar a halálba sodorja. Allapota igen súlyos és a morfiuszemről már erősen legyengült szervezete aligha ellent tud állni a nagyadag veronál hatásának.

Elföldelése előtt megvizsgálták Majcsik Józsefné hulláját.

— Gyomorrák és nem mérgezés okozta a halált. —

(Arad, május 14.) Tegnap lapszámunkban részletesen beszámoltunk Majcsik Józsefné rejtélyesnek feltüntetett haláláról és arról, hogy temetése napján az ügyészség Oláh Mihályné feljelentésére megindította a vizsgálatot. Majcsik Józsefné zaklatott élet után, még a holtak birodalmába sem költözhetett el nyugalommal.

Amikor a temetési menet a felsőtemetőhöz érkezett és a koporsót a sirhoz kísérték, megjelent a temetőben Popovici ügyész és Ionescu törvényszéki orvos és a kapott rendelkezés értelmében megkezdtek a vizsgálatot. A koporsót visszarendelték a hullaházba.

A szemföldet leemeltették és Ionescu dr. tüzetesen megvizsgálta a holttestet.

Megállapítást nyert, hogy

Majcsikné gyomorrákja ölte meg.

A gyomorban lévő seb már oszlásnak indult. A száji-üreghen és a pupillák alatt a mérgezésnek semmiféle nyomát nem találták.

Az ügyészség kihallgatta a helyszínen Kormos Verát, aki elmondotta, hogy orvosi

rendeletre adott a súlyos beteg Majcsiknének teát, amelybe időnként fájdalomcsillapítóul morfiumot csöpögtetett.

Oláh Mihályné is kihallgatta az ügyészség, aki feljelentésében elmondott vádját már nem állította teljes határozottsággal. Arra hivatkozott, hogy a feljelentés megtételére egy Eckertné nevű uriaszony ismerőse ösztökölte.

Az ügyészség kihallgatta az elhunyt Majcsikné szomszédait is, akik azt vallották, hogy Kormos Vera mindig a legharmónikusabban élt az elhunyttal, aki nagyon szerette. Majcsikné már súlyos betegen feküdt, amikor arról beszélt, hogy attól tart, hogy a rokonság halála után perrel támad majd Kormos Verára, az örökség miatt.

A kihallgatások megejtése után — miután a tényállás tisztázódott. — Popovici ügyész megadta az engedélyt Majcsikné elföldelésére. Este nyolc óra volt már, amikor Majcsik Józsefné holtteste felett megcsendült a lélekharang.

Kilenc vádlott, akik horvát emigránsokat szöktettek meg.

(Zágráb, május 14.) Tegnap este a zágrábi törvényszék három főtárgyalást kezdett meg, kilenc személy ellen, akiket azzal vádolnak, hogy horvát emigráns politikusokat segítettek átszökni a jugoszláv határon. Az első per vádlottai öt zágrábkörnyéki paraszt, akik Babits és Póspisl nevű horvát parasztpárti vezéreket külföldre menekülésük előtt lakásukban rejtették el. Ez a két emigráns politikus követte el a Flegel Antal nevű szerbofil zágrábi nyomdatulajdonos elleni gyilkosságot. A második per vádlottai Debelics állatorvos és Trausz ügyvéd, akiket azzal vádolnak, hogy a horvát föderalisták elhunyt vezérének, Lorkovicsnak fiát segítették külföldre szöktetni. Az ifjú Lorkovicsot azzal vádolják, hogy kézfegyvereket rejtgetett és horvát összeesküvésekben részt vett. A harmadik per vádlottja egy szerb határőr, aki egy horvát nacionalista vezért külföldre szöktetett.

Felére szállították le a javításokat is végző iparosok forgalmi adóját.

— A pékek nem fizetnek a kenyér után forgalmi adót. —

(Arad, május 14.) Már beszámoltunk több ízben azokról a sérelmekről, amelyek az aradi kisiparosokat a fogvasztási-adó kivetése tekintetében érték. Eddig még egyetlen intervenciónak sem volt meg a kívánt eredménye, úgy, hogy a gazdasági krízis folytán a kisiparosság katasztrófális helyzetbe került volna, ha az illetékes minisztérium az utolsó pillanathan tekintetbe nem veszi a kisiparosság panaszát.

Az adófelelbezési utasításokkal kapcsolatosan került ugylátszik a kérdés napirendre a pénzügyminisztériumban, amely a kisiparosság helyzetének tüzetes megvizsgálása után, úgy látta, hogy a forgalmiadó kivetése nem történik igazságos alapon. Erre magyarázható az a rendelkezés, amely ma érkezett meg az

Egy angol lap a fokozottabb kisebbségvédelem mellett.

(London, március 14.) A Manchester Guardian levelezője felveti a kérdést lapjában, hogy a népszövetség óhajt-e ezután többet tenni a kisebbségek érdekében, mint amennyit eddig tett. Eddig megelégedtek azzal, hogy a kérdés tanulmányozását kiadták három albizottságnak és nem törődtek többet a dologgal. Azt követeli, hogy

bármely tanácsstag foglalkozhasson az ügyvel és érdemleges javaslatot terjesszhessen elő.

Ebben a kérdésben egyébként Sir Robert Cecil egy állandó bizottság kiküldését javasolja.

Szürke ülés a kamarában.

(Bucuresti, május 14.) A kamara mai ülésén Condeescu tábornok benyújtotta a katonai előléptetésekre vonatkozó szabályzatot. Kérte a postai alkalmazottak jegykedvezményének meghosszabbítását. Gafencu közlekedésügyi alminiszter válaszában elmondja, hogy úgy a CFR, mint a posta két autonóm állami jövedék, amelynek a kedvezményre vonatkozólag meg kell egyezniük. Madgearu még megjegyzi, hogy a jövő évben más kategóriák jegykedvezményeit is megszüntetik. Cuza aziránt panaszkodik, hogy a soroccai választásokon Moldovan akkori besszarábiai tartományi kormányzó letartóztatta egy pártit.

Stefanescu a tisztviselő nyugdíjazások egyenlőtlenségét teszi szóvá. Madgearu felvilágosítólag közli, hogy a nyugdíjazásokat az előző kormányok nem a szolgálati évek, hanem a korhatár alapján végezték, úgyhogy megtörtént, hogy ugyanazon kategóriában is különböző nyugdíjak voltak. Kijelenti, hogy új törvény készül a tisztviselői nyugdíjak ügyében. Seicaru ezután élesen támadja a bucuresti-i Nemzeti Színház igazgatóját, aki a színház vezetésében a saját érdekeit tartotta elsősorban szem előtt. Napirenden a földgáz monopolizálásának törvényjavaslata körüli vita szerepelt. Bianu szerint a Sonametan-társaság nem tartotta be a vállalt kötelezettségeit, az árakat fölemelte és a bevételeket eltérőre állította. A javaslatot megszavazta.

A szenátus mai ülésén Cornescu tiltakozik a liberálisok részéről a király atyja ellen elhangzott támadásokra. Kijelenti, hogy a román nép az egész királyi család szemben szeretettel viseltetik. Costachescu közoktatásügyi miniszter helyteleníti, hogy Cornescu ezt a kérdést a szenátusban felvetette. Elmondja, hogy a kormány el van határozva arra, hogy az állam jelenlegi rendjét megvédi. Ezután a közoktatásügyi minisztérium reformtervezetének vitája következett, amelyen Radulescu Motru polemizált Sándor Józseffel, majd a liberálisok politikáját támadta.

aradi pénzügyigazgatóságra. A rendeletben arról van szó, hogy

azoknak a kisiparosoknak forgalmi adóját, akik javításokkal is foglalkoznak, 50 százalékkal redukálják.

Eddig az volt a helyzet, hogy a globális adóalap ötszörösének 22 százaléka, azaz az iparosok jövedelmének 11 százaléka volt a forgalmiadó alapja. Ezzel a rendelkezéssel az adóalap éppen a felére redukálódott. A rendelkezés arról is szól, hogy a jövőben a pékek a kenyér után nem fizetnek forgalmi adót. Ezt az adónemet csak a süteményekre rója ki az adófelelbező bizottság.

Csütörtök.

1.

A GYUFA kezd elviselhetetlen lenni a gondokkal felhőzött életben. Azt már megszoktuk, hogy amióta a svéd tröszt szolgáltatja nekünk a rágyujtanivalónkat, a dobozban csak minden másodikk gyufának van ép keze és lába, jobban mondva: ép és gyulladó feje, hogy a dobozok nincsenek színültig megtöltve s most arról irnak egyes lapok — amiket eddig nem koboztak el reménytelenül — hogy július elsejétől a gyufa árát 2 és fél lejről 3 lejre emelik fel. A három lejes gyufa nemcsak unikum lesz a világpiacra, de az életszükségleti cikkek terén jelent horribilis drágulást. Hogy egy doboz gyufa annyiba kerüljön, mint egy fél kilo liszt — ez több a soknál. Másutt 3 lej értékért 3 doboz gyufát lehet venni. Ha ez így megy tovább, fel kell találni azt, miképpen lehet liszttel fűteni és cigarettára gyujtani és miképpen lehet öngyilkossági szándék nélkül gyufát enni.

2.

A SÉGAJ TEHÉNPÁSZTOR-ÜGY nem krókia téma. Meg kell érteni, hogy a ségaiak szemében hallatlan baj, sérelem és veszedelem az, hogy oly pásztort küldtek a nyakukra, akit nem ismernek a tehének s így a csorda szétszűlik. Meg kell érteni, mert meg lehet érteni főleg akkor, ha meggondoljuk, hogy nekünk is volt már sokszor esetünk oly pásztossal, akit mi nem ismertünk, aki bennünket nem ismert, pedig mi nem vagyunk tehének és az együttélésünk csordának se nevezhető. A szétszűlés mégis bekövetkezett. A ségaiak kívánságát a társadalmi, sőt a közéletre is lehet aplikálni. És komolyan lehet aplikálni.

Eliogták a monoseai országot banditáit.

Megtalálták Szombeck grófné ékszereit. — A vezér még nem került rendőrkézre. A banditák a rendőroket is megtámadták.

(Bucuresti, május 14.) A monoseai országon elkövetett autórablás tettesei, akik, mint ismeretes, Szombeck, Bucuresti-i lengyel követ feleségét, Dewey, Romániában időzőt pénzügyi tanácsost és Cita Davila romániai washingtoni követet fosztották ki, után értesítve rendőri nyomozás indult meg, amely mind a mai napig nem tudott semmi pozitívot felmutatni, sőt legutóbb már hivatalosan ki is jelentette a rendőrség, hogy a nyomozás holtpontra jutott. Ma azonban az éjszaka folyamán a rendőrség több letartóztatást eszközölt és a letartóztatottakban a banditákat vélték kézrekeríteni. A főváros egy periferiáján:

Giurestiben ugyanis letartóztattak több gyanús egyént, akiknél megtalálták a grófné elrabolt ékszereinek egy részét. A letartóztatott rablók vallomásukban előadták, hogy a vezérük, aki többszörösen büntetett, fegyházviselt ember, jelenleg még szabadlábon van. A vallomásokból a rendőrség elegendő anyagot kapott a vezér elfogására, ami valószínűleg csakhamar meg is fog történni. Amikor a rendőrség a letartóztatásokat végezte, Diacnescu falu közelében a rendőroket is egy banda támadta meg, azonban néhány riasztó lövés leadása után sikerült a banditákat elugrasztani.

Arad nem adja át a nagyértékű Csányi-levéltárat sem a bucuresti-i, sem a Magyar Tudományos Akadémiának.

Erdekes ügy az interimár bizottság előtt.

(Arad, május 14.) Aradváros interimár-bizottságának mai ülésén érdekes ügy került tárgyalás alá. Az aradi Kulturpalotának van egy történelmi szempontból rendkívül fontos és értékes okmánygyűjteménye: a Csányi-féle levéltár. Ez a gyűjtemény körülbelül tízezer levélből, okmányból és különféle történelmi okiratból áll. Csányi László 1848—49-ben volt kormánybiztos Erdélynek. Kezébe futottak össze a politikai vonatkozású iratok és hivatalos okmányok. Azonkívül rengeteg magánlevelet tartalmaz a levéltár, amelyeken történelmi személyek kezeirása szerepel. Ezt a levéltárat mindig féltékenyen őrizte a Kulturpalota vezetősége és csak ritka esetben volt alkalma valakinek abba beletekinteni.

Néhány héttel ezelőtt a budapesti Tudományos Akadémia levelet küldött az aradi Kulturpalota igazgatóságához, hogy milyen feltételek mellett volna hajlandó a Csányi-féle levéltárat átszolgáltatni. Az ügyet áttették a város vezetőségéhez és az interimár-bizottság határozata alapján a Magyar Tudományos Akadémia kérését felterjesztették a belügyminiszterhez. A belügyminiszter pedig a Román Tudományos Akadémiára bízta a Csányi-féle levéltár sorsát. A napokban a bucuresti-i Tudományos Akadémia levelet intézett a Kulturpalota igazgatóságához, amelyben értesítette arról, hogy a Magyar Tudományos Akadémia

ajánlatát kézhez vette. Kérte az aradi Kulturpalota igazgatóságát, hogy a Csányi-féle levéltárat küldje Bucurestibe, ahol az akadémia kiválasztja belőle a magyar vonatkozású iratokat és azokat bizonyos rekompenzáció fejében átadja a Magyar Tudományos Akadémiának.

Dr. Nichi Lázár a Kulturpalota igazgatója az ügyet ma az interimár-bizottság elé terjesztette. A bizottság úgy döntött, hogy a Csányi-féle levéltárat Aradváros nem hajlandó kicserélni. Nem adja át sem a bucuresti-i, sem pedig a Magyar Tudományos Akadémiának, mert a muzeális értékű iratok Arad tulajdonát képezik.

— London konfliktusa a Vatikánnal. Londonból jelentik: A „Daily Telegraph” parlamenti tudósítója tudni véli, hogy hétfőn fel fogják szólítani a kormányt az alsóházban, hogy nyilatkozzon a Szt. Széknel tett tiltakozásról, amely a katolikus egyházi méltóságoknak Malta szigetének polgári ügyeibe való beavatkozása ellen irányul. A malta hercegérsek — ír szerint — pástorlevelet adott ki, amelyben kijelenti, hogy minden katolikus, aki Malta-sziget kormányzójának pártjára szavaz, halálos bünt követ el és büneitől nem lehet feloldani. Több képviselő fel akarja szólítani az angol kormányt, hogy hívja vissza a Szt. Széknel akkreditált képviselőjét.

PATAKI VERONIKA tanítványainak
Lohelandban diplomált tanár
gimnasztikai és mozgásművészeti előadása
május 18-án, vasárnap d. u. 6-kor a színházban. Jegyek a színház pénztáránál.

Nem egy, de két vagy három milliárd beruházásra készül az ELGIBA.

Bocu Sever a terv nagy közgazdasági jelentőségéről. — Arad csak a terv temesvári realizálása után kerül sorra.

(Temesvár, május 14.) Az Aradi Közlöny volt Erdélyben az első, mely beszámolt arról a nagyszabású tervről, mely a Bánság villamosítása érdekében vetődött fel s amelynek pozitív fejezete von Rieben dr. német közgazdasági szaktekintélynek megjelenése Temesvárott és tárgyalásai az ELGIBA bánsági terfoglalása ügyében. A tárgyalásokat Bocu Sever kormányzó vezette, aki nemcsak a gondjaira bízott tartomány közigazgatási ügyeit intézi lelkes gondossággal, de a közgazdasági érdekek előmozdítását is fontosnak tartja. — Bocu Sever a lefolytatott tárgyalások pozitív eredményéről eddig nem nyilatkozott, de azt erőteljesen hangoztatta az Aradi Közlöny tudósítója előtt, hogy a maga részéről a Bánságra nézve hatalmas előnyöket lát a német tőke tervezett investícióiban és hogy az egész tervet bizalommal kell fogadni, mert ez természetes revanzsrozása annak a bizalomnak, amellyel a német tőke idején és elhelyez-

kedést keres. Kijelentette, hogy nem egy milliárd, de két-három milliárd beruházásról lehet szó, ami a mai gazdasági viszonyok között óriási jelentőséggel bír.

Az Aradi Közlöny tudósítójának alkalma volt ezügyben az A. E. G. temesvári fiókjától információkat szerezni és megtudta, hogy az ELGIBA Temesvárra akarja áthelyezni az áramszolgáltatási központot s hogy a német villamossági szakemberek egyelőre Temesvár városra koncentrálik terveiket s a lefolytatott tárgyalások után hamarosan ajánlatot tesznek Temesvár város villamosművének átvételére. Az ajánlatot Arad villamossági társaságának is meg fogják tenni, de ez csak a temesvári tervek realizálása után következhet be. Von Rieben dr. német vezérigazgató mostani itt tartózkodása alatt nem jön Aradra, mert ezt a kérdést az ELGIBA vezetősége fogja Aradon felvetni és letárgyalni.

A kultusz törvény nagyfentosságu lesz a zsidókra.

(Bucuresti, május 14.) A készülöben lévő új kultusz törvény két héten belül nyilvánosságra jut. A végrehajtási utasítása különösen az ország zsidóságára lesz nagyfentosságu, mert az végleg rendezi a zsidóság több vitás ügyét. Egyben dönteni fog a zsidóság szenátus-képviseléről is. Moldovanu Valer kultusz államtitkár értekezletre is hívja egybe a zsidó hitközségeknek vezetőit. A zsidóság szenátusi képviselétét valószínűen választás után fogják megoldani, az összes hitközségek szavazatai alapján. Az egyes hitközségek a szabályzat megjelenése után megfelelően átalakulnak.

Régi fegyelmi ügy, melyről kiderül, hogy nem fegyelmi.

A törvényszék nem lát fegyelmi vétséget fennforogni Olariu István ügyében.

(Arad, május 14.) Aradváros közönsége előtt emlékeztetés még az a torzalkodás, amely pár évvel ezelőtt folyt Angel István dr. volt polgármester és Olariu István városi titkár között. Olariu István, a jelenlegi városi vezértitkár, annak idején több ízben fegyelmi alá helyezte Angel István dr., de a fegyelmi eljárást sohasem kezdték meg, így minden alkalommal megszünt annak érvényessége. A közel három év előtti egyenetlenség ügye a mai napon ismét aktuálissá vált. Az aradi törvényszéken Orescanu táblabíró elnöklete alatt összeült a fegyelmi bíróság Olariu István ügyében és megtartották a fegyelmet megelőző tárgyalást. A tárgyaláson jelen volt a város és a megye megbízottja. A jegyzőkönyvet Vatian Aurel városi tisztviselő vezette és a vádat dr. Botioc Elek szenátor képviselte.

Ezen a tárgyaláson derült világosságu arra, hogy miért helyezték annak idején fegyelmi alá Olariu István. A volt városi tanácsos ugyanis valami ügyből kifolyólag nem volt jó viszonyban Angel István dr. volt polgármesterrel és egy ízben megtagadta vele szemben az engedelmisséget. Dr. Angel István iratokat küldött át neki aláírás végett és Olariu tanácsos nem volt hajlandó azokat aláírni. Az ügy aktái a városi ügyész hivatalból a törvényszékre kerültek, ahol a mai tárgyaláson úgy döntött a bíróság, hogy Olariu István vétsége nem tartozik a fegyelmi bíróság elé és nem is képezheti fegyelmi vizsgálat tárgyát. Az ügyet visszautalták a városhoz, ahol a polgármester mond majd ítéletet Olariu István fölött.

Csendörökkel vitette el Papszt Mária férje a Színházi Élet fotografusát, mert le akarta fényképezni feleségét.

(Budapest, május 14.) Furcsa sors a magyar újságíró sorsa. Neveket aranyoz meg, gyönyörű karriereket indít el, aztán, amikor egyszer szerényen bekopogtat a híresség a boldoggá tett emberek ajtaján, akkor, ajtót mutatnak neki.

Ki hívta? Ki várta? Mit tolaakszik, oda, ahol a híres és elkélt emberek élnek?

Hogy ő csinálta a hírnevet?

Ugyan ki emlékszik már arra...

Naponta szomorúan találkozunk ezzel a megállapítással és naponta flegmatikusan vesszük tudomásul, hogy miránk csak addig van szükség, míg emléjük a vállainkon a hír, a dícsőség, a népszerűség tetejére azokat, akiket nem is a jó Isten — mi, hétköznapi hírlapírók válogatunk ki és amikor egyszer ott vannak a dícsőség ormán, még visszaköszönni is elfelejtünk.

Neveket fogunk ezeken a hasábkokon a közös újságírósorsról egy példát elmondani és ez a példa a legszomorúbban igazolja furcsa helyzetünket a válnkon beérkezett nagyságokkal szemben.

Az újságíró, akiről itt szó lesz, Pál Lászlónak hívják. 21 vagy 22 éves fiatalember, nem is annyira újságíró, mint inkább fotóriporter, a Színházi Élet nagyon tehetséges munkatársa, aki lapja számára úgy szállítja a képszenzációkat, hogy ezeket a képeket bizony a világ legelőkelőbb magazinja is megirigyelheti frissességükért, ötletességükért és elevenességükért.

Hja és még egy! Talán méltóztatnak emlékezni, hogy pár esztendővel ezelőtt Magyarországon a Színházi Élet című lap meghonosította az úgynevezett Miss Magyarország választásokat. Ezek a választások egy-két szép fiatal leány sorsát magasra lendítették.

Megmondjuk őszintén, mi nem lelkesedtünk ezekért a választásokért, nem a mi életfelfogásunk és gondolkodásunk megfestéséért ezek a szépségkirálynő-versenyek, de az az egy elvitathatatlan, hogy mint azt az Aradi Közlöny olvasói nagyon jól tudják, egy-két szépségkirálynőnek a sorsát és életét egész más pályára iverlte, egész más életkörülmények közé juttatta, a Színházi Élet által házhöz szállított szépségkirálynőség.

Tavaly az egész világon sokat emlegettek Simon Böskét, akit szintén a Színházi Élet választotta ki a sok ezer magyar szép leány közül a aki ennek a választásnak a révén, mint a legszebb európai nő, világhírességre tett szert, majd Budapesten férjhez ment egy gazdag kereskedőhöz.

A legutóbbi szépségkirálynő választáson Papszt Mária lett a győztes.

Papszt Mária az egész ország ünneplte és mint a legszebb magyar leány képviselte a magyarságot.

Párisba, a Színházi Élet költségén ment ki a legszebb magyar leány és ide, hogy sikerének tanúja legyen és azt a lap számára megörökítse, elkísérte Pál László az újság megbízásából. Szébbnél-szebb fényképeket küldött és ezek a fényképek nemcsak Magyarországon jelentek meg, hanem a világ valamennyi lapjában hirdették a fiatal Papszt Mária szépségét, szerencsét és dícsőségét.

Ezeket a képeket látta meg Tomanovics István bácsbokod-borsodi birtokos, aki komoly ember, Sech Károlyné nevű sógornőjével felkerestette Papszt Mária és megkérdezte, hogy akar-e a felesége lenni?

Papszt Mária megismerkedett kérésével és 1930. április 6-án házasságot kötött a VI. kerületi anyakönyvi hivatalnál Tomanovics István gazdag földbirtokossal. A házasság tanul Ince Sándor, a Színházi Élet szerkesztője és báró Vojnich Miklós országgyűlési képviselő voltak.

A fiatal pár a házasságkötés után azonnal Bécsbe utazott és onnan a legnagyobb titokban tértek vissza a bácsbokod-borsodi kastélyba.

Mint ahogy Simon Böske esküvője után a Színházi Élet képekben számolt be a fiatal pár boldogságáról aki tulajdonképpen a szer-

rencsét a Színházi Életnek köszönhetette, leutazott Bajára, hogy a bácsbokod-borsodi kastélyból elhozza azokat a fényképeket, amelyek a fiatal Tomanovics István boldogságáról beszámolnak.

Örömmel érkezett le a fotóriporter abban a reményben, hogy a legszivesebb fogadtatásra fog találkozni és képei az egész ország előtt igazolni fogják Papszt Mária boldogságát.

A legnagyobb meglepetés aztán ekkor érte a fotóriportert.

Tomanovics István be sem engedte a házba és tiltakozott az ellen, hogy a feleségét tovább is szerepeltessék.

— Semmi szükség arra, hogy itt képeket csináljon. Menjen innét, senki sem hívta.

A megrökönyödött fiatalember elhagyta a Tomanovics házat és az egyik szomszédháznál próbált helyet kapni addig, amíg sikerül egy-két jóvételt készíteni Tomanovics Istváné-

Rohan herceg rejtélyes akciója a kisebbségek jogai ellen.

Titokzatos konferencia a herceg melki kastélyában, Hunyady Ferenc gróf magyar, Tilea román képviselők, valamint erdélyi, csehországi és magyarországi német kisebbségi politikusok részvételével.

(Bécs, május 14.) (Az Aradi Közlöny bécsi szerkesztőségétől.) Rejtélyes kisebbségi konferencia színhelye volt a napokban Rohan Antal herceg Alsóausztriában lévő melki kastélya. Rohan herceg, a nemzetközi szellemi együttműködés mozgalmának vezetője, különböző bel- és külpolitikai akciónak meddőse után, most a nemzeti kisebbségek problémájának megoldását vette fel programjába. Örömdetes lenne, ha Rohan herceg az „Europäische Revue” című, Berlinben megjelenő nagyteljesítésvű politikai folyóirat kiadója, bekapcsolódna az európai kisebbségek mozgalmába és előkelő összeköttetéseit, valamint kétségkívül nagy tekintélyét, a szervezett európai kisebbségek mozgalmának szolgálatába állítaná.

Rohan herceg azonban — úgy látszik — akciójával kontrakarizozni akarja az európai kisebbségek egységes mozgalmát, illetőleg a genfi évenkénti kisebbségi kongresszusokat. A melki kastélyban megtartott konferenciára ugyanis nem a nemzeti kisebbségi csoportok hivatalos delegátusait hívta meg, hanem névre szóló meghívót küldött néhány közép-európai politikusnak, olyanoknak is, akiknek semmi közük a kisebbségi mozgalmhoz. Ennek ellenére, Rohan herceg elhöklete alatt a melki konferencia egy közép-európai kisebbségi statutumot szerkesztett, amelyet Rohan herceg még a nyár folyamán nyilvánosságra fog hozni. Ez a tervezet csupán a dunai utódállamokra terjedne ki és Rohan herceg megvalósulását úgy képzei, hogy az egyes államok kormányai a statutum életbeléptetésére szerződéseket kötnek egymással, vagyis külpolitikai platformon, a viszonyosság elvé alapján valósítják meg. Ez azt jelentené, hogy

a kisebbségek szabadságjogai juktámba kerülnének a külpolitikail konstellációval, vagyis mindig attól függnének, hogy mit csinál a másik szomszédos állam.

Ez a platform lehetetlen és éles ellentétben áll egy a háború után kötött kisebbségvédelmi szerződésekkel, mint az európai nemzeti kisebbségek konferenciáinak platformjával.

A melki értekezleten, illetőleg annak vitájában magyarországi, romániai, csehországi és más közép-európai politikusok is részt vettek. Így ott volt Hunyady Ferenc gróf, aki a magyar képviselőháznak keresztény gazdasági (Zichy—Ernst-párti) programmal megválasztott képviselője. Részt vett továbbá a vitában Tilea román képviselő, a nemzeti-pártsztpárt tagja, Maniu miniszterelnök bizalmasa. Végül német részről Csáky (Erdély), Gündisch Guido volt képviselő (Magyarország) és Kundt dr., a prágai német politikai munkaközösség vezetője jelentek meg.

Amint emítettük,

a konferencia által elfogadott tervezet

Diszitsd otthonodat!

Kitűnő alkalom!

Gyönyörű művészi festmények

kp. árban, részletre is

KERPEL-nél.

ról, vagy pedig elkerülhet vissza Péstre a faludról.

Ekkor érte aztán az újságíró az újabb meglepetés. Ugyilátszik, valahogy hirtelen jutott, hogy Tomanovics István engedélye nélkül mégis csak felvételeket akar csinálni a Színházi Élet munkatársa a férjhez ment Miss Magyarországtól, amikort csendörök jöttek és vitték el Pál Lászlót.

Egy pillanatig sem maradhatott a faluban, úgy zsúppolták ki, mint valami toloncúst, pedig a fűre, tehetséges, fiatal fotóriporter nem akart semmi más, mint néhány boldog, nevető képet közreadni arról a boldogságról, aint a Színházi Élet szerzett Papszt Mária-nak és férjének Tomanovics István bácsbokod-borsodi ezerföldes földbirtokosnak.

Igen tévesen és a kisebbségekre nézve nagy veszélyeket rejtő módon, külpolitikail problémának fogta fel a kisebbségi kérdést és valóra válása esetén szankcionálja a „ha te ütöd az én zsidómat, úgy én ütöm a te zsidódat” elvét.

A tervezet tehát eltér az európai kisebbségek kongresszusának alapelveitől és pedig olyannyira, hogy szinte kontraktirozástól és ellenakciónál fehére beszélni annál inkább, mivel a kisebbségi hivatalos szervezetek nemcsak, hogy nem nyertek meghívást, hanem a konferencia résztvevői egyenesen eltiltották előtőlük az egész akciót.

Figyelemre méltó még, hogy a konferencia nem foglalkozott a jugoszláviai és oroszországi kisebbségekkel, vagyis ezeket már eleve kikapcsolta a közép-európai kisebbségi problémából. Német birodalmi részről sem kapott senkinek meghívást.

Érdeklődésünkre Prágából azt az információt kapjuk, hogy Kundt dr., a melki konferencián nem mint a szudétánémet pártok képviselője vett részt, hanem csupán mint magánember, de ebben a minőségben is erővel tiltakozott az ellen, hogy a kisebbségi problémát összehasonlíják a külpolitikával és ezzel kontraktirozzák az európai kisebbségi kongresszusok akciót.

Bármiként álljon is a dolog, akár ellenséges akcióról van szó, akár politikai élettanfizmus hozta létre a melki konferenciát, kíváncsi lennénk, hogy az egyes szervezett közép-európai kisebbségek hivatalos vezetőségei nyilvánosan leszögezzék álláspontjukat és így az egész világ közvéleménye előtt dokumentálják, hogy a kisebbségeknek semmi közük sincsen a melki háborúhoz.

A tábla felemelte Milozzi büntetését.

Bucaresti-ből jelentik: Az annak idején nagy port felvert bucuresti-i rendőrségi brutalitások értekmi szerzőjének: Milozzi rendőrigazgatónak ügye ma foglalkoztatta felebbviteli fórumon a bucuresti-i táblát. A rendőrigazgató ellen, aki Vaida belügyminiszter merénylőjének: Saul Solomonnak súlyos megveretése körül szerzett hervasdhatatlan érdemeket, hivatalos hatalommal való visszaélés címén indult meg az eljárás. Az első foku bíróság feltüntetést keltő enyhe ítéletben részesítette Milozzit és mindössze 5000 lej pénzbírságra ítélte, felebbezés folytán a tábla az ítéletet megsemmisítette és Milozzit 50.000 lej bírsággal, valamint három évi hivatalvesztéssel büntette. Ennek alapján Milozzinak az állását, amelyben közben előléptetés is érte, el kell hagynia. Milozzi az ítéletet a semmitőszékhez megfellebbezte.

Naidu asszony: „Nem kérek kegyelmet.“

— A győzelem, vagy halál! — 1200 hindut letartóztattak. —

Londonból jelentik: Peshavári jelentések szerint az angol katonaság körülfogta Utmanzai falut, ahol az ugynevezett vörös önkéntesek tanyáztak. A vezetőiket letartóztatták.

(London, május 14.) Az indiai küzdőtereken minden csendes. Ezerkétszáz forrongó hindut újból letartóztattak. Naidu asszony elutazott Barabidbe, hogy az ottani söraktárak megostromlásában részt vegyen.

(London, május 14.) Naidu asszony, akit Indiában harmadik Ghandinak neveznek, ma a „British United“ című lap munkatársa előtt így nyilatkozott: „A győzelem, vagy a halál legyen a sorsom. Én csak gyenge nő vagyok, de sem a börtöntől, sem a haláltól nem félek. Ugy érzem magam, mintha isteni ihlet szállt volna meg, mint az orléansi szűzet. Nem kérek kegyelmet, de nem is adok senkinek.“

A részvényesek nem akarták elfogadni az Ipar- és Népbank felszámolóinak jelentését.

— Viharos közgyűlés. — Bohn Károly támadta a felszámolóbizottságot. —

(Arad, május 14.) A felszámolás alatt álló Ipar- és Népbank részvényesei ma délután 5 órakor tartották meg évi közgyűlésüket. Viharos felszólalások, izgatott kifakadások hosszú sorozata vonult végig a közgyűlés hangulatán, amely ezt a komoly érdekeket kidomborító hivatalos aktust a személyeskedéseken keresztül teljesen eposványosította.

Öt óra után néhány perccel vonult be a terembe dr. Barabás Béla felszámoló-bizottsági tag, dr. Fischer Jenő ügyész és Bíró Dezső tisztviselő kíséretében.

Barabás Béla dr. elfoglalta az elnöki széket és bejelentette a közgyűlésnek, hogy dr. Marcus Mihály a felszámoló-bizottság elnöke elfoglaltságával mentette ki távollmaradását. Fejér Gábor vezérigazgató nem tartózkodik Aradon, így őt bízták meg a közgyűlésen való elnökléssel. Miután az elnök megállapította, hogy a közgyűlést szabályszerűen hívták össze: 78 részvényes 18534 részvényvel 6830 szavazatot képvisel. A részvényesek közül 14 részvényes volt jelen.

A közgyűlés jegyzőkönyvét Bíró Rezső vezeti, Kiszeli Jenő, Tóthsz Ferenc és Csillag Imre hitelesítik.

Napirend előtt Barabás elnök Bohn Károly részvényes indítványát terjesztte elő. Az indítvány arról szól, hogy a közgyűlés ne vegye figyelembe báró Solymosi Lajos, dr. Tagányi Sándor és özv. Gajdosy Ferenc részvényesek szavazatait.

Bohn Károly személyes felszólalásban indokolja indítványát.

— Alapszabályszerűen — ugymond — csak azok a részvényesek jogosultak a szavazat gyakorlására, akik lajstromozva vannak.

Tiltakozom az ellen, hogy az elhunyt Solymosi báró nevében szavazzanak.

Dr. Tagányi Sándor szavazatait csak azért utasítja vissza Bohn Károly, miután Tagányi részvényeit az Ipar- és Népbank vásárolta meg. Özv. Gajdosy Józsefné részvénysszavazatát azzal kifogásolja, hogy ezek a részvények ugyancsak a bank tulajdonába mentek át. Szerinte a bank részvényeit szavazatra felhasználni erkölcselenség.

Bohn Károly ezután izgatottan felolvassa az Ipar- és Népbank 1926. március 23-án tartott igazgatósági üléséről szóló jegyzőkönyvet, amelyben a vezérigazgató bejelentette, hogy Tagányi Sándor a részvények többségét eladni szándékozik. A vezérigazgató felhatalmazást kért az igazgatóságtól, hogy ezeket a részvényeket átmeneti időre vegye át a pénzügyintézet és folyósítson Tagányinak egy 6 és fél millió hitelt. Felvilágosítást kér ezekre a visszafizetésekre vonatkozólag a felszámoló bizottságtól.

Barabás Béla dr. válaszol:

— A felszámoló-bizottságnak nincsen semmi köze ahhoz, ami a felszámolás előtt történt. Arról van itt szó, hogy Tagányinak megadassék-e a szavazati jog vagy nem.

E kijelentésre a részvényesek kórusban kiáltoznak az emelvénnyel fel:

— Nem! Nem adjuk meg!

Bohn Károly felugrik helyéről és a közgyűlést tuharsogva kiáltozni kezd:

— 1926-ban még 1 millió 300 ezer lej hasz-

not mutattak ki. Hamis volt a mérleg!... hamis volt a mérleg!...

— 422 ezer lejjel tartozik Tagányi a banknak. Behajtották!... Tessék válaszolni!... Honnan kapunk erre felvilágosítást?... Kinek a pénzéről van szó?... Tagányiéról?...

Bohn Károly kipirult arccal, szadságtól csöpögő homlokkal folytatja támadását:

— Mi történt a báró Bohusoknak leszámított 5 millió lejjel? behajtották?... Ők is csak a betétesek 20 százalékaról mondtak le, mert a pénz betétkönyvben volt ugye?

A nagy zajban Barabás Béla dr. nyugodtan viselkedik. Szakadatlanul rázza a csengőt, de a részvényesek nem akarnak megnyugodni.

Végre sikerül Barabás Béla dr.-nak a rendet helyreállítani. A közgyűlés elveti Bohn Károly indítványát, miután nem tartozik a tárgyhoz.

Ezután a felszámoló-bizottság jelentése kerül napirendre. Alighogy Bíró Rezső olvasni kezdi a jelentést, Bohn Károly ismét felül helyéről és beszédbe kezd:

— Többek között dr. Barabás Béla a magyarság ősz vezére azért olyan csendes, mert ügyvédi honorárium emén 70 ezer lejt vett fel részvényei ellenértékéért.

E jelenetnél a részvényesek néma csendben hallgatják a szónokokat. Barabás Béla dr. méltóságtelestén türt személye bántalmazását, majd nyugodt hangon válaszol.

— Amikor a felszámoló-bizottság megalakult, az volt a feladata, hogy a követeléseket hajtsa be. A felszámolóbizottság rám husz behajtást bízott. Mindenki előtt ismeretes, hogy a törvénykezés ma milyen költségekkel jár. Igaz van Bohnnak, hogy 70 ezer elit számítottam fel. Ebből 40 ezer lej költségem volt, nos én megengedtem magamnak, hogy ügyvéd létemre 3 esztendő alatt keressek is valamit. A felszámoló-bizottság méltánytalanul bánt velem. Még a kocsiköltségeimet se akarták kifizetni. 50 ezer lejre redukálták a perköltségeket. Az én ősz fejemhez senki se sujtson ilyen vádakát.

A közgyűlés minden zokszó nélkül tudomásul veszi az elnök választát.

Most már nyugodtabban folyik a felszámoló-bizottság jelentésének felolvasása.

Fränk József betétes kérdést intéz az elnökhöz, hogy a betétesek mikor kaphják meg még a fennálló 15 százalékos követelésüket.

Barabás Béla dr. közli, hogy a pénzügyintézet tisztviselői perrel támadták a bankot. A pernek kimenetelétől függ, hogy a betétesek mikor jutnak még fennálló követelésükhöz.

Embey Gyula betétes indítványozza, hogy dr. Tagányi biztosítékából elégítsék ki a betéteseket, mert ennek az összegnek a felhasználására nem kell a per eldőltségéig várni.

Barabás Béla dr. ígéretet tesz, hogy az indítványt kedvezően fogja a felszámoló-bizottság elé terjeszteni.

A közgyűlés csak viharos szavazás után fogadja el a felszámoló-bizottság jelentéseit.

Az elnök indítványozza, hogy Földes Soma lemondott és Stengl Andor elhunyt felszámoló-bizottsági tagok helyébe Manóju

Aurelt és Isesekutza Géza bankigazgatót válasszák meg.

Isesekutza Gézát egyhangúlag meg is választja a közgyűlés. Manóju Aurel helyett a kúrszvényesek Bohn Károly beválasztását követelik. Hangoz és személyeskedő jelenetek után szavazásra kerül a sor. A szavazás eredményeképpen Manójut 2649 szavazattal 254 ellenében megválasztják. A kúrszvényesek tartózkodtak a szavazástól.

Barabás Béla dr. elnök javaslatára a nyugdíj-bizottságha: Ráskai Miksát, Rajz Jenőt, Nyári Istvánt, Faber Antalt, Gaál Józsefet és Goldzieher Antalt, a felügyelő-bizottságha: Gaál Józsefet, Kneffel Bélát, Ráskai Miksát, Koch Dánielt és Rossi Rudolfot választották be.

A viharos közgyűlés ezzel véget ért.

HIREK.

— Jól sikerült Bud János miniszter operációja. Budapestről jelentik: Bud János magyar kereskedelmi miniszter, akit tegnap operált meg Verebely Tibor sebészprofesszor, az éjszakát nyugodtan töltötte. A ma reggel kiadott orvosi jelentés szerint, a magyar kereskedelmi miniszter közérzete igen jó. Folyékony táplálékot szívesen vesz magához. A hőmérséklete ma reggel 9 órakor 37.9 fok, az érverés pedig 88 percenként. A miniszter betegágya mellett állandóan ott tartózkodnak fivérei és felesége.

— Május 25-re halasztották a costesti-i parkünnepélyt. Napok óta folytat az előkészületek Aradon a costesti-i tüzkatasztrófa áldozatainak fölségélyezését célzó parkünnepélyre vonatkozólag. A rendezőség most közli, hogy a parkünnepély, amelynek vasárnap kellett volna lennie, a kedvezőtlen időjárás miatt egy heti halasztást szenved és most vasárnap helyett május 25-én tartják meg. A jövő vasárnapra tervezett kulturpalotai hangversenyt azonban a parkünnepély elmaradásától függetlenül megrendezik.

— Vasárnap indul Amerikába a Graf Zeppelin. Friedrichshafenből jelentik: A Graf Zeppelin vasárnap reggel 6 órakor startol amerikai körútiára a friedrichshafeni repülőtérrel, ahol már lázas izgalommal teszik meg az előkészületeket. A léghajó előbb Délamerikába megy, majd Északamerikán át visszatér a kontinensre.

**Dramát sok ember írt,
De poloskát LOVAS egyedül írt**
Arad, Strada Oltuz (Illés-ucca) 111.

— A magyar meteorológiai intézet megfigyelő ballonja. Budapestről jelentik: A magyar meteorológiai intézet május 13. és 15. között légköri megfigyeléseket végez. A légköri megfigyelések céljából gázzal megtöltött kis ballonokra kosárhátakat szerel fel, amelyekben a műszerek lesznek elhelyezve. Miután a gázzal megtöltött gömbök a levegő nyomása következtében szétpukkadnak, a kosárhátak a földre fognak visszaesni. A meteorológiai intézet prémiumot tűz ki azoknak, akik majd a megtalált kis kosárhátakat eljuttatják az intézethez.

— Halálozás. Özvegy Lövinger Gáborné f. hó 14-én hosszas szenvedés után jobblétre szenderült. Dr. Wiener Mórné és Frényes Károlyné az elhunytban édesanyjukat gyászolják. Temetése f. hó 15-én, csütörtök délután fél három órakor Kossuth-ucca 39. sz. alól fog végbemenni. (Minden külön jelentés helyett).

— A tehén nem ismeri a pásztort. A ségai lakosság népes kiállítására kereste fel ma dr. Luta Cornel interimár bizottsági elnököt. A ségaiak nincsenek megelégedve a város által kinevezett tehénpásztornal. Elpanaszolták, hogy a pásztor más községből jött, nem ismeri a községet, nem ismeri a teheneket, azok sem ismerik őt. Emiatt sok zavar történhetik, mert a csorda könnyen szétszórul. Kérték, hogy az elnök ségai embert, lehetőleg Aliteanu Györgyöt nevezze ki tehénpásztornak. Dr. Luta Cornel a ségaiak nagy öröme teljesítette a kérést.

Erőt a munkához táplálékainkból merítünk. Minél töményebb, minél könnyebben emészthető, annál jobban változik át energiává. Ilyen koncentrált józsa, könnyen emészthető erősítő tápszer az OVOMALTINE.

Ötévi börtönre ítélték a csendőrgyilkos Nagypál Antalt.

— Hogyan gyilkolta meg Nagypál Antal Réthy Flóriánt? —

(Szabadka, május 14.) Most egy esztendeje, 1929. május 12-én délután a balatonföldvári csendőrség egyik járőre rendes szolgálati körutját végezve, a balatonzamárdi-i országúton találkozott két gyanús, lerongyolódott ruházatu csavargóval, akik egy nagyobb csomagot cipeltek. A járőr vezetője, Réthy Flórián csendőrtiszt-helyettes igazolásra szólította fel a két embert. Ezek irásokat adtak át a tiszthelyettesnek, aki az igazoló irásokat zsebébe tette, majd átkutatta a két gyanús ember csomagját. Átkulcsok, betörőszerszámok kerültek elő a csomagból, mire a csendőrtiszt-helyettes a két embert őrizetbe vette, majd társát, Péntek János csendőrt utasította, hogy menjen vissza Zamárdiba és puhatolja ki, nem történt-e ott betörés. Péntek János visszafordult. Réthy Flórián pedig a két őrizetbe vett emberrel elindult Balatonföldvár irányába — a halálba. Egy óra múlva Péntek János csendőrt Réthy Flóriánt összezuzott koponyával, holtan találta az országút árkában. A megindult nyomozás során Réthy Flórián zsebében megtalálták azokat az iratokat, amelyeket Réthy az igazoltatás után az őrizetbe vett csavargóktól elvett és a vérrel átitatott irásokból megállapították, hogy az egyik őrizetbe vett ember: Nagypál Antal, a sonroni fegyintézetből szabadult fegyenc volt, aki 1884-ben Zentán született.

A Dunántul egész csendőrsége napokon át hajszolta Nagypál Antalt, akinek azonban érthetetlen módon sikerült kicsuszni a csendőrgyűrűből és Szeged mellett átszökött a határon Jugoszláviába, itt már tudták a zamárdi-i csendőrgyilkosságról és arról is, hogy a zentai születésű vakmerő gyilkos Jugoszlávia felé menekült. A Szabadkán megjelenő lapok budapesti riportjai révén az egész Vajdaság a szenzációs gyilkosságról beszélt és a jugoszláviai rendőrhatalóságok a riportokban közölt pontos személyleírás alapján utasították fokozott figyelemre közegeiket. Így történt, hogy a bajtársuk gyilkosát

a rendesnél is nagyobb buzgalommal nyomozó magyar csendőrök gyűrűjéből kiküldött Nagypál Antalt az apró ólombetűk hadserege kerítette be és juttatta az igazságszolgáltatás kezére.

Május huszadikán a Péterréve felé vezető országúton Csálókai Ferenc péterrévei rendőrszakszt egy rongyos, züllött, gyanús botorkáló csavargót pillantott meg. A csavargó egyik kezével az arcát eltakarta. A rendőr egy fa mögé húzódva várta, amíg a gyanús ember közelebb jött, aztán előreszegezett revolverrel megállást parancsolt. Az idegen ijedten hátrátáborodott. Levette kezét az arcáról és a rendőr felismerte az üldözött Nagypál Antalt, aki nyomban beismerő személyazonosságát. Mindkét keze vérrel szennyezett rongyokkal volt átkötve, arcán szurt seb tángott. A rendőr lövésre kész revolverrel kísérté be a kimerültségtől támló Nagypál Antalt, akihez nyomban orvosi segítséget hívtak. A községi orvos a vizsgálat során megállapította, hogy Nagypál Antal jobbkezén szúrás van, balkezének tenyerén hosszú, mély vágás, mellette egy másik vágás, amely csontig hatolt és három ujját is annyira átmetszette, hogy az ujjak csak keblény bőrszalágyon lógtak. Az elfogott gyilkos arcán is nagy, szurástól eredő seb tángott és a jobbkarján is szurt seb volt. Az orvos bekötözte a már csaknem üszkösödő sebeket és Nagypál Antalt megvasalva vitték be a község fogdájaiba. Másnap kezdték el kihallgatását és Nagypál Antal nyomban beismerő vallomást tett. Elmondotta, hogy amikor a zamárdi-i országúton a két csendőrnek átadták irataikat, az egyik csendőr elment, őket pedig a csendőrtiszt-helyettes — Réthy Flórián — Balatonföldvár felé kísérte. Pista nevű társával elől mentek, a csendőr utánuk. Utközben cigarettára gyújtott, ezért a csendőrtiszt-helyettes leszállt, majd puskatussal úgy hátbavágta, hogy elesett. Előntötte az indulat, villámgyorsan felugrott és még mielőtt a csendőr védekezésre gondolhatott volna, rávetette magát és kicsavarta kezéből a fegyvert. A csendőr kardot rántott, Pista nevű cinkostársa elszaladt, kettőjük között pedig

ő hátrálni igyekezett, hogy a fegyverrel célozhasson, de a csendőr kardjával feléje sujtott és átvágta a kezét. A következő szúrás karián sebesítette meg, majd amikor a csendőr harmadszor is feléje sujtott, elkapta a pengét, görcsösen megszorította, de a csendőr visszarántotta a kardot és az éles penge átmetszette tenyerét és három ujját. Amikor a csendőr a kardot visszarántotta a lendülettől megtántorodott és ezt a pillanatnyi helyzetet használva ki,

felemelte a puskát és agyával fejbesujtotta a csendőrt, aki összeesett.

A földön heverő embert még kétszer-háromszor fejbevágta, aztán eldobva a puskát, a csendőr zsebéből kivette az okmányokat. Csak később vette észre, hogy nem a saját iratait vette magához, hanem megszökött társáét, míg az ő irásai a meggyilkolt csendőr zsebében maradtak.

A beismerő vallomás után Nagypál Antalt a szabadkai törvényszék fogházába vitték, miután pedig megállapították, hogy zentai illetőségű jugoszláviai állampolgár, nem adták ki Magyarországnak, hanem lefolytatva a vizsgálatot, a szabadkai ügyészség vádiratot adott ellene és ennek alapján ma kezdte meg a szenzációs ügy tárgyalását a szabadkai törvényszék.

Szabadkáról jelentik: A mai tárgya-

Robbanás egy olasz dinamitgyárban.

— 2 halott, 10 súlyos sebesült. —

(Róma, március 14.) Avigliana községben, a Nobel-féle dinamitgyárban, a mosolygósan robbanás történt. Amennyit megállapítottak, hogy a munkások közül senki sem követett el hibát. Körülbelül 600 kg. dinamit repült a leve-

gőbe. A robbanás néhány perccel azelőtt történt, hogy a munkások a gyárba érkeztek. Így a robbanásnak csak 2 halottja és 10 súlyos sebesülte van.

A zágrábi rendőrséget vádolja a Macsek-pör egyik koronatanúja is.

— Az angol követ részt vesz a tárgyalásokon. —

(Belgrád, május 14.) A Macsek-per mai tárgyalásán általános szenzációt keltett az 56 éves Begics Dikó alvezéres kihallgatása, akit a terrorista szervezetek alapítójaként és Macsek elleni fővádloként tartottak az ügyészség fogva. Begics, ki a belgrádi vizsgálóbírónál megerősítette a rendőrségen tett beismerő vallomását és ezért a fogházban különleges elbánásban részesítették, ma minden eddigi beismerő vallomását megváltoztatta. Begics elmondotta, hogy a rendőrségen lázas beteg volt, de a rendőrség eljárása oly undort kel-

tett benne, hogy *bicskát ragadott és mellébe szurta*. Az öngyilkosság nem sikerült, mert a kést balkezelével ragadta meg, miután jobbkezét a rendőrségen teljesen összeverték. Most azonban boldog, hogy életben maradt, mert legalább elmondhat mindent.

(Belgrád, május 14.) Általános feltűrést keltett, hogy Nagybritannia belgrádi követe szinte naponta vesz részt a Macsek-per tárgyalásán és valószínűleg tartják, hogy ennek folytán nem mertek a per egész tárgyalására zárt ilést elrendelni.

Apponyi: „Lehetetlen volt szembeszállni az egész világ álláspontjával.”

(Budapest, május 14.) A képviselőház ma folytatta a párisi egyezmény vitáját. Peyer Károly felszólalása után gróf Apponyi Albert szólalt fel. Először méltatta az ellenzéki beszédeket, majd mérlegelte, hogy milyen hatással lett volna Magyarországra, ha visszautasította volna a párisi megegyezést és milyen hatásai lehetnek annak, hogy elfogadta. Raszay beszédére válaszolva kijelenté, hogy a párisi egyezmény visszautasítása esetén a bajok és a nehézségek mérhetetlen áradata zúdult volna rá. A magyar kormány álláspontja az volt, hogy az optánsper és a jóvátételi kérdés között nincs összefüggés, de

lehetetlen volt szembeszállni az egész világ álláspontjával.

Annak a véleményének adott kifejezést, hogy jobb lett volna, ha a magyar delegáció nem kezdett volna külön tárgyalásokat, de miután Henderson ajánlotta ezt, erkölcsi lehetetlenség volt ezt visszautasítani. Magyarország ösztönén nem azonosítja magát a békeszerződésben foglaltakkal, ha kijelentettük volna, hogy belenyugszunk a békeszerződésbe, úgy Magyarország felé is ma indult volna a bőség-

szaru, mint Ausztria felé. A belpolitikában különösen az adó és a pénzügy terén gyökeres változások szükségesek. A csikmegyei telepek ügyéről beszélve kijelentette, hogy az a kisebbségi jog flagrns megsértése. Mivel a kérdés a népszövetség elé kerül, akkor Magyarország nyíltan megláthatja, hogy a világnak vele szemben tanúsított álláspontja mennyiben szenvedett változást a legutóbbi tárgyalások alatt Magyarországot által tanúsított békés magatartás következtében.

Az aradi mozik mai műsora.

CENTRAL MOZGÓ: AZ ELHAGYOTT, fantasztikus filmjáték az Indiai óceán szigetvilágából. Lily Damita és Ronald Colman-nal a főszerepekben.

SELECT MOZGÓ: ÖRDÖGTÁNC. Exotikus dráma. Főszereplők: Gilda Gray és Clive Brook.

ELITE MOZGÓ: FOGOLYNÓ. Főszereplők: Dorothy Mackaill és Milton Sills.

GRÁDISTE MOZGÓ: ÉBREDES. Repriz a legjobb filmsztárral Bánky Vilma-val a főszerepben.

Magaslatti gyógyhely és nyaralótelep Steierdorf (Caras-m.)

800 m. a tenger színe felett, 10.000 holdnyi fenyveserdőtől övezve. — Elegáns villák új vízvezetékekkel és vízgyógyintézzel. — Elsőrendű konyha. — A központi intézetben kívül 16 magánvilla!

Románia legelőbb klimatikus gyógyhelye!

Kérjen prospektust!

— A ratibori rém újabb gyilkossága. Ratiborból jelentik: A város lakosságát újabb gyilkosságok tartják izgalomban. A mosuraci országut mentén holtan találták Szedlacek ziborokpi fuvarost. A vizsgálat szerint Szedlaceket meggyilkolták, kirabolták és azután az árokba hajították. Az orvosi vizsgálat koponyaalap törést állapított meg a halál okául.

— Szoba után érdeklődtek és kirabolták az építész feleségét. Budapestről jelentik: Ma délután Neumayer Sándor építész Bokor-ucca 33. szám alatti villájában, amikor felesége egyedül tartózkodott, megjelent egy vöröshajú, bubifrizurás nő, egy idősebb férfi társaságban és albérleti szoba után érdeklődött. Már távozni készültek, amikor hirtelen megfordultak és a ház úrnőjére vetették magukat. Letepték, kezét és lábait összekötözték és a szekrényből 300 pengő készpénzt, valamint nagyobb értékű ékszert szedtek össze, amelyvel eltűntek. Az esti órákban az uriaszony édesanyja fedezte fel a rablást, amikor leánya meglatogatására érkezett.

Az országos üzleti és vállalkozási tanácsokról
Lábjegyzet a DACIA hiv. menetjegyiroda
SANDOR FERENC könyvtárában.

— A Borsszem Jankó írás száma meglepően tartalmas, bátor és változatos. Főbb közleményei: Harsányi Zsolt: A nagy vurelli; Fodor László: Százket évig élhetek; Mohácsi Jenő okke a bécsi Madách-előadástól; Boross Mihály: Mit várunk a könyvkiadótól? Mi lett volna a zsidókkal a Dolvik nélkül? Molnár Jenő írásai. Ezenkívül több mint ötven adoma, tréfa, vicc és néma illusztráció tarkítja Molnár Jenő pompás, szatirikus revüjét, az ujjaformált Borsszem Jankót. Ára 15 lej.

— Ideges embereknek és lelkibetegeknek az ényha természetes „Ferenc József” keserűvíz jó emésztést, tiszta fejet és nyugodt alvást teremt.

— Világhírű ideg orvosok véleménye alapján a Ferenc József víz használata az agy és a gerincvelő súlyos megbetegedéseinek is kiválóan ajánlható. — A Ferenc József keserűvíz gyógyszerárakban, drogeriákban és fűszerüzletekben kapható.

— Ezren és ezren évről-évre nyernek a népszerű Fritz Dörge banknál, Wien, I.—A Kärtner Strasse 43. vásárolt sorsjegyeken! Miért nem akar ön is ezen szerencsések között lenni? Írjon még ma egy postálapot pontos címével. Felvilágosítások és hivatalos jártékozások ingyen. kötelezettség nélkül.

— Jégelőfizetéseket Reusz-cég bármikor felvesz. Pontos szállítás. Telefon 141.

— Dr. Szelle Károly bór- és nemibetegségek szakorvosa, visszaérkezve, rendelőit ismét megkezdte. (Bul. Reg. Ferdinand 31.)

A városi gépzemek számadásai és jutalékai.

(Arad, május 14.) Aradváros interimár bizottságának mai ülésén dr. Lufai Cornel elnök felolvasta az aradi gépzemek számadásait és ismerette az utolsó esztendőben szükségessé vált nagy anyagi áldozatokat követelő befektetéseket. A gépzemek ebben az évben ráfizetéssel dolgoztak. Ezután foglalkozott a bizottság a gépzemek főbb tisztviselői jutalékainak kérdésével. Elhatározta, hogy Tripa Mihály gépzemigazgató főmérnök jutalékát üzemenként tízezer leiben állapítja meg. Eszerint a hat városi üzemtől az igazgató hatvanezer lejt kap. Az igazgató bonifikációját 108 ezer leiben állapította meg a bizottság. Jac Jenő adminisztratív vezető jutalékát a múlt évi huszonezer lejjel szemben tizenháromezer leiben állapították meg.

GYILKOLT A Véres szerelmi dráma egy őrnagy FELTÉKENYSÉG és egy százados között.

— Az őrnagy meghalt, a százados sérülése életveszélyes.

(Budapest, május 14.) Pesterzsépfen Kende-ucca 48. szám alatt élt 10 óra óta Pinter András százados feleségével és 8 éves kislával. Ugyanabban a házban élt Kiss Miklós őrnagy is. A két katonacsallád között baráti összeköttetés állott fenn, de Pinter Alandón feltékenykedett az őrnagyra, úgy hogy a ház zajos jelenetek színhelye volt. Így történt ma délelőtt is, amikor Pinter ismét feleségére vonta az őrnagyot, majd revolverdörrenések hallatszottak a lakásból. A berohanó szomszédok Kiss őrnagyot holtan találták, Pinter pedig életveszélyes sérülésekkel kelt kórházba szállítani. Az asszonyt nem lehetett még eddig kihallgatni idegláza miatt. A véres dráma az a háttér, hogy az őrnagy évek óta udvarolt az asszonynak, úgy hogy a házastársak annyira elhidegültek

egymástól, hogy az utóbbi napokban a város keresetét is beadták. Pinter azonban ugylatnak ennek ellenére nem tudott belenyugodni a válásba és ma délelőtt felesége lakására ment, ahová kevéssel azután az őrnagy is megérkezett. Valószínűnek tartják, hogy a két katonaiszt között párba folyt le, bár nincs bizonyos, hogy Pinter öngyilkosságot követett el.

Budapestről jelentik: Az esti órákban budapesti munkatársunk érdeklődött Pinterné állapotát iránt és egyáltalában a rejtélyes ügy részleteire vonatkozólag, Pinterné ideggöröse azonban változatlanul tart, egyelőre nem lehetett kihallgatni, míg Pinter százados minden felvilágosítást megtagad. Hozzátartozói valószínűnek tartják, hogy tettét pillanatnyi elmezavarásban követte el.

Pofozkodási botrány a törvényszéken.

Hangos botrány színhelye volt ma délelőtt az aradi törvényszék előcsarnoka. Zimmermann Izidor aradi bórkereskedő feleségével együtt fent járt a törvényszéken, hogy csodügyében érintkezésbe lépjen dr. Kéle Sándor ügyvéddel. Zimmermann már eltávozóban volt a törvényszéki palotából, amikor elébe toppant Ciucuc Aurel aradi ügyvéd és felszólította, hogy számoljon el vele. Zimmermann nem volt hajlandó a felhívásnak eleget tenni. Egyre hangosabb vita fejlődött ki a felek között, amelynek során kölcsönösen sértették egymást. Csakhamar megjelent a helyszínen Anastasiade aradi ügyvéd is, s most már Ciucucal együtt kezdtek szidalmazni Zimmermann Izidort, sőt Ciucuc több ízben úgy arcul ütötte a bórkereskedőt, hogy annak nyomban eleredt az orra vére. A hangos botrány után a két ügyvéd bevitte Zimmermann

Izidort a főügyész elé, ahol előadták, hogy a bórkereskedő életveszélyes fenyegetéssel illette őket. Vulpe főügyész előtt Zimmermann igazolta magát, majd elhagyta a botrány színhelyét. A bántalmazott bórkereskedő fellépést tesz az ügyvédi kamaránál.

Elfogták Mihály Ilona szélhámosbandáját.

(Váró, május 14.) A városi rendőrség nemzetközi csaló és szélhámostársaságot leplezett le, akik több bécsi cég kárára számos nagyobb sikasztást és egyéb visszaéléseket követtek el. Megállapítást nyert, hogy a társaság vezetője Mihály Ilona, a magyar származású bécsi kereskedő, aki mint ismeretes, néhány héttel ezelőtt megszökött Bécsből, de előbb 7 bécsi céget 170.000 schilling erejéig megkárosított.

Trodalom és művészet

Május 24-én erdélyi és bánági színi-ankét lesz.

Bucuresti, május 14.) A kormány most ismét új rendszerrel kívánja az erdélyi magyar színházak ügyét rendezni: az ügyben leginkább érdekelt, a színgazgatók bevonásával. Ezzel tehát megszűnik a „rólunk — nélkülünk” politikája. Robreanu Livius, a neves román poeta a munkaügyi minisztérium szépművészeti osztályának igazgatója május 24-re ugyanis értekezletre hívta egybe az összes erdélyi és bánági színgazgatókat, de ugyanakkor meghívta az Erdélyi és Bánági Népkisebbségi Újságírószervezet delegátusait is, hogy együttesen megtárgyalják az erdélyi magyar színházet válságát és az aktuális problémáit. Valószínűleg a jövő esztendői concessziókat is akkor intézik el.

* Szombaton és vasárnap két előadás tart az új szellemű színtársulat. Ismeretes, hogy az aradi színtársulat és Szendrey Mihály igazgató között megegyezés jött létre, amennyiben a továbbra is konzervatív alapon működő színtársulat élére visszakerül Szendrey Mihály fémjelzett neve. A társulat a jövő hét keddjén kezd meg dévai szezonját, előzőleg azonban szombaton és vasárnap két előadást rendez Aradon. Az új erkölcsi alapon álló együttes ismét a régi kedvvel látott a munkához és két valóban gondos előadás után kívánja elhagyni Aradot. Ezen a két estén már fölül az ensemble két új erőssége: Kovács Kató és Galletta Ferenc, akik már több szezonon át arattak értékes sikereket az aradi közönség előtt. Szombaton a Katicá-ban lépnek fel, a magyaros hangulatu operettben, vasárnap este pedig Az utolsó Verebely-lány-ban, amelynek érdekessége lesz az is, hogy Jávör Alfréd igazgató a társulat új művészi vezetője is fellép, aki szintén kellemes ismerős az aradi publikumnak. Most, hogy a színtársulat kötelékében a rend helyreállt, remény van arra, hogy a közönség ismét a régi rokonszenvvel kezeli a színház ügyét és az előadásokat szeretettel, érdeklődéssel kíséri. Jegyek a téli színház jegypénztárában.

SPORT.

O Ausztria—Anglia oldöntetlen. Bécsből jelentik: Ausztria—Anglia 0:0. A Berlinben felsikert (3:3) elért angol válogatott ma délután Bécsben mérkőzött meg az osztrák reprezentatív csapattal. Az erős fizikumú angolok kupastílusban játszottak és testi erejüket igyekeztek kihasználni. Ennek a következménye: a második félidő végén több osztrák sérülés volt. A sérülések egyétes reakciójaként, az osztrákok visszaestek. A mérkőzést Mutters holland bíró kieresztette kezéből és nem torolta meg a sorozatos angol faultokat ami az osztrák közönség szemében nagy visszataszítást szült.

O A Bocskay az ötödik helyre került a magyar ligában. Budapestről jelentik: Bocskay—Attila 5:2 (1:1). Az elhalasztott Attila—Bocskay mérkőzés ma került lejátszásra. A mérkőzés az egy árnyalattal jobb Bocskay győzelmével végződött. A mérkőzés Bocskay-támadásokkal indult. A 22-ik percben Mertin pontos beadását Szemes hatalmas lövéssel góllá értékesíti. A góllra a miskolciak heves attackkal válaszolnak, aminek eredménye három perccel később Ornos egyenlítő gója. Szület előtt az Attila mindennemű egy gólt szerez. A félidő utolsó perceiben Aradi gyilkos bombát ereszt meg, azonban a fiatal miskolci flunak nincs szerencséje mert gyönyörű lövését a kapu menti. A második félidő 12-ik percében ismét a debreceniek jutnak vezető góllal. Teleky helyezett lövéséből. A 30-ik percben Pogány, az egyik miskolci half megsérül és az Attila 10 emberrel játszik. A osonkaosapát ellen játszó debreceniek harmadik góljukat is megszerzik Markos révén, a 36-ik percben. A gól után Pogány beáll. Ekkor az Attila ismét fölénybe kerül. A 38-ik percben Pimpi lőcsökik, a Bocskay-védelem fautolja a tizenhatoson belül, amiért tizenegyes jár. A megítélt penaltyból Aradi a végeredményt állítja be. Ezzel a győzelemmel a Bocskay az ötödik helyre rukkolt előre a Budai 11 helyébe. Bíró: Juhász Attila dr.

Inzolvenciákat évtizedes gyakorlata alapján legelőnyösebben egyeztető Hermes Egyeztetőiroda Bul. Carol No. 70. Arad

Ertesítés.

A híres

P. SASSO & FIGLI ONEGLIA

(Italia) híres cég

OLIVA OLAJA

Romániában 1 kg.-os és 1/2 kg.-os bödönöket tartalmazó eredeti ládákban kerül piacra eredeti olaszországi csomagolásban.

A SASSO OLAJ vegyi elemzéssel szavatolt tiszta olajbogyóból való. —



Sasso-bödön

zöld szín, kék és fehér csikozással.

Kérje mindenütt a valódi Sasso-olajat és használja teljes bizalommal, ha jól akar táplálkozni. A Sasso-bödön formája az alanti, az ajtóján írva van: *Olivo Sasso P. Sasso & Figli Oneglia*. Óvakodjon hasonló bödönöktől, melyeken nincs rajta világosan a tartalmuk és a gyáros neve

DANTE PAOLINI.

A Sasso-termékek kizárólagos képviselője egész Romániában:

Bucuresti, 3. Str. Vasile Lascar 166.

Telefon 224/84.

Sürgönyeim: „SASSOLIO“.

N. B. minden országok minden orvosai az összes zsíradékok között az oliva olaj használatát ajánlják a legjobban, mivel ez a leghygienikusabb és legértékesebb termék. Az oliva olaj mellett, hogy a szükséges kalóriák kifejezésével erősít ad az emberi szervezetnek, valószínűsíti a gyomornak, májnak, beleknek stb.

Ha jól akar élni, ha nyugalmat és egészséget akar az otthonában, használja a SASSO oliva olajat.



A vér és a bőr.

A bőr nem olyan mintahogy a közönség elképze-
li, hogy egy takaró amelyik a mi testünket bo-
ritja, nem mindig teljesen egy külső és magán életet folytat, ellenkezőleg, a bőr egy és ugyanaz, a mi szervezetünkkel, amely egy kettős csővezeték által van összekötve a bőrrel, ami megfelel a legvastagabb rétegnek: a derma és amelyik az úgynevezett közös határt alkotja.

E kettős csővezeték a következő részekből áll: 1) a vér vezető erekből, amelyek kanalizálják a test szöveteit és 2) az ideg összeköttetéséből, melyek irányítják az ideiglenes és állandós érzéseket.

Amikor a vese vagy a máj nem működik rendesen, amikor a bél felmondja a szolgálatot, mikor a túlmegegyezett idegek nem érzékelnek vagy mikor egy mérgezés bekövetkezik, a mérge nem késik a felületre felemelkedni és virágzik mint egy nem egészséges virág, hasonlóan egy folyadék felforrásához.

Komoly esetekben ezeket okozza: ekzéma, urticaria, psoriasis, acne, erythema polymorph stb. nevezik egy egész csomó bántalmat némelykor megalázók és fájdalmasak, vagy könnyebb esetekben: szeplők, fest folyadásokat.

CHATELAIN DEPURATIV (Dr. Manget formula) aminek a megjelenése megrendítette a bőrgyógyászat terapiáját és amelynek a legmagasabb fokon kettős hatása van: 1) a vér mérgeit neutralizálni, 2) helyettesíteni a vér kifolyását és újra felébreszteni az emetoriók működését.

CHATELAIN DEPURATIV (Dr. Manget formula) egybefoglalja és pótolja az antiseptikumokat, a desinfectiát, az antitoxinokat, phagocitákat stb. 15 növény hatóanyagát foglalja magában.

Kapható gyógyszerárakban és drogériákban.

Üdülő ökrök,

hizókúrás tehenek.

Betegsegélyző pénztár — állatok részére.

(Az Aradi Közlöny berlini tudósítójától.)

Az első hír hallatára összemosolyogtak az emberek. Micsoda? Betegsegélyző pénztár, a melynek állatok a páciensei? Mégis csak furcsa időket élünk. Annvi a beteg ember és lán akad vállalkozás, amely arra a különös ötletre vetemedik, hogy állatokat, kutyákat, macskákat, faluhelyt pedig szarvasmarhát, lovat, birkát biztosítson be a különféle betegségek ellen. Az idea azonban, ugylátszik, nem volt rossz, mert az alapítási felhívásra nyomban háromszáz állattartó gazda jelentkezett és német szokás szerint már meg is csinálták az új egyesület rövidített nevét. „Tierag“ a neve az új biztosító betegpénztárnak, amelyben az „ag“ persze az Aktiengesellschaft hagyományos német rövidítése.

Érdekes azonban, hogy ez az állat-betegpénztár már öt évvel ezelőtt próbálkozott üzletkötésekkel Bajorországban, de egy év múltán beszüntette tevékenységét, mert ott az állatbiztosítás állami monopólium. Igaz ugyan, hogy Bajorországban az a biztosítás nem betegség esetére szól, hanem csak arra az esetre, ha az állat kimulik. Azonkívül ennek a rendszernek az volt a baja, hogy a különböző járá-
sokban más és más volt a biztosítási tarifa, míg most a berlini vállalkozás az állatok betegpénztárának a megteremtésénél ugyanazokból az elvekből indul ki, mint amikor emberek-ről van szó. A társaság arra törekszik, hogy gondos állatorvosi kezelést nyújtson a tagok bebiztosított állatai számára, ingyen látja el a vizsgálatot, ingyen adja az orvosságokat és szükség esetén az állatokat klinikai kezelésben is részesíti. Ugyászólván „szanatóriumi“ kezelést is ad a gyöngélkedő állatoknak és a lesóványodott szarvasmarhákra, a kíméletre szoruló ökröket hizókúrára „üdülőhelyekre“ küldi. A társaság persze ingyen szolgáltatja ki az állatorvosokat és orvosait kiküldi, ha például az állatállomány körében örvendő események várhatók. Elég, ha az érdekelt gazda kívánságát egyszerű bejelentőlapon bejelenti: a társaság nyomban elküldi orvosát a beteg állathoz, különben is szabad állatorvosválasztás rendszerre utalodik az egész vonalon, mert a vál-

lalkozásnak nincsenek speciálisan a társaság számára dolgozó orvosai.

A betegpénztári díjak aránylag nem nagyok. Egy ló bebiztosítása évenként 15—25 márkába kerül, kutyáért — aszerint, hogy közönséges vagy drágább fajtájú — évenként 15—40 márkát fizetnek. A társaságnak azonkívül külön kedvező megállapodása van az Országos Állatvédő Egyesülettel. Ezidőszerint Poroszországban 1500 betegpénztári tag van, köztük 300 berlini, még pedig elsősorban olyanok, akiknek különös gondjuk, hogy lovukat, kutyáikat megvédjék a járványos nyavalyáktól.

Közgazdaság.

Fúziós tárgyalásokat folytat a bécsi Creditanstalt.

(Bécs, május 14.) (Az Aradi Közlöny bécsi szerkesztőségétől.) A bécsi Rothschild-bank, a Creditanstalt, amely az utolsó években magába olvasztotta az Anglo-bankot, majd a Bodencreditanstaltot és evvel együtt az Union-bankot is, a sorozatos fúziók által kénytelen volt ismételtén alaptőkéit emelni. Mindazonáltal az új ipari érdekeltségek eliminálására egyre újabb tőkét igényel. Ezért a Creditanstalt néhány hét előtt tárgyalásokat kezdett a Schweizerischer Bankvereinnel. Ezek a tárgyalások egy közös ipari tröszt alapítására vonatkoznak. A Creditanstalt apportként átadná részvénytárcájának egy részét ennek a vállalatnak, amely azután ezekre ipari obligációkat bocsátana ki.

A Creditanstaltnál érdeklődésünkre megcáfolták a Schweizerischer Bankvereinnel folyó tárgyalásokat, annyit azonban elismertek, hogy

a Creditanstalt különböző irányú tárgyalásokat folytat külföldi tőkecsoportokkal.

Ezek a tárgyalások azonban mindeddig nincsenek olyan stádiumban, hogy a Creditanstalt igazgatósága a nyilvánosság számára közléseket tegyen. A Creditanstalt igazgatósága jelenleg az egyes tervek mérlegelésével van elfoglalva és csupán ezután fog dönteni.

= Szilárdul a tengeri. Bucurestiből jelentik: A tengeri ára a brailai piacon újabb szilárdulást mutat. Vaggonként 31.000 lej is elkérnek érte.

= 10 lejes ércpénzek is lesznek. A parlament előtt fekszik egy törvényjavaslat, újabb tömeges aprópénz veretéséről. E szerint a már forgalomba hozott egy milliárd 300 lej értékű 5 és 20 lejes váltópénzeket kívül a kormány most 600 millió lej értékben 60 millió darab 10 lejes és újabb 35 millió darab 20 lejes ércpénzt veret, részben angol, részben francia pénzveredében. Ennek az újabb ércpénzmenzviségnek az értéke tehát ismét egy milliárd 300 millió lej tesz ki. Nem érdekelten tudni, hogy a 20 lejes váltópénzek ezrét 25 angol schillingért (mintegy 1.020 lejért), a 10 lejeseket pedig 18 és fél schillingért (750 lejért) készítik.

= 9000 pályázó 1. állásra. Baseltől jelentik: A nemzetközi banknak megnyitását e hó 17-ére tervezik, egyelőre csak tizenhárom tisztviselője lesz, ezzel szemben eddig mintegy 9000 pályázat érkezett a bank vezetéséhez, arra a hírre, hogy a bank működését intenzívebb módon fogja megkezdeni.

Lemészárolt férfit holttest a buzatáblában.

Borzalmas rablógyilkosság történt Sárszentágotá közelében. — Egy öt év előtti gyilkosság és a mai közötti összefüggés.

Sárszentágotáról jelentik: Ma reggel a járók Sárszentágotá közelében, a Sárbogárd felé vezető országúton hatalmas vértücsöt fedeztek fel. A vértücsök egy buzatáblába vezettek. A nyomon elindultak a buzatáblában s egy lemészárolt férfit holttestét találták, amelynek lábáról a csizma is le volt húzva. Azonnal értesítették a sárszentágotai csendőrséget. A helyszínre kiszállt csendőrség megállapította, hogy a hulla Huszár István sárszentágotai lakossal azonos. A szerencsétlen ember május tizenkettődikéről tizenharmadikára virradó éjszaka indult el Sárszentágotáról, hogy Sárbogárdra menjen. Az egyedül menő embert a sötétben rablók támadták meg és akácia-

doronggal leütötték, majd késél elvágta a nyakát. Ezután áldozatukat bevitték a buzatáblába. A rablógyilkosok áldozatuk lábáról lehúzták a csizmát és elvették tőle a nála levő 1500 pengőt. A gyilkosság hasonlít az öt év előtti elkövetett gyilkossághoz, amikor Varjas János budapesti hentesmestert gyilkoltak meg hasonló körülmények között. Akikre annak idején a gyilkosság gyanúja terelődött, tagadták a bűntény elkövetését és mégis elítélte őket a bíróság. A bevezetett nyomozás ebben az irányban is ki fog terjedni, mert az első feltevés szerint azonos tettesek követhették el a két gyilkosságot.

Rádió műsor.

— Romániai idő. —

CSÜTÖRTÖK, május 15.

Bucuresti. 17. Rádiózenekar. 18.30. Rádiózenekar. 20. Gramofon. 21. Massenet: „Manon” című öt felvonásos operája gramofonon. — Belgrad 11.30. Gramofon. 13.45. Déli zene. 18.30. Jazz. 21. Ljubljana. 23.15. Kamarazene. — Berlin 17.30. Hangverseny. 19.30. A Lichtenhal-nőikar előadása. 20.45. Szórakoztató zene. 21.15. Philharmonikus hangverseny. Utána tánczene. — Hamburg. 17.15. Zenei gyermekjelenetek. 18.35. Szórakoztató zene. 20.25. Maschner: „Hans Heilig” című háromfelvonásos és előjátékos operája a hannoveri színházból. 23.40. Külföldi áldomások közvetítése. — Leipzig. 14. Strauss „Denevér” című operettje. 17.30. Rádiózenekar. 20.40. Mandolinzena. 21.30. Berlin. — Wien. 18. Macho-zenekar. 16.30. Silving-zenekar. 22.30. Kamarazene. — Budapest 10.15. A Mándits-szalonzene-
kar hangversenye. 1.05. Gramofonhangverseny. 5. Rádió Szabad Egyetem. 6.40. Operett-részletek és ker-
ringők. 8.30. A m. k. Operaház előadásának közveti-
tése: Falstaff. Vigopera 3 felvonásban. Utána Magyar
Imre és cigányzenekarának hangversenye.

PÉNTEK, május 16.

Bucuresti. 17. A Marcu-zenekar könnyű és román
zeneje. 18.30. Marcu-zenekar. 19. Rádióegyetem. 20.
Gramofon. 21. Szimfonikus hangverseny. 21.45. Vasi-
lesu énekesnő dalestje. 22.15. Szimfonikus hangverseny.
Belgrad 11.30. Gramofon. 13.45. Déli zene. 19. Kávéhá-
si zene. 21. Kolpikov zongoraművész játéka. 22. Egye-
dül, vigjáték. 22.45. A rádióegyetem hangversenye. 23.45.
Balalajkazené. — Berlin. 17.30. Szórakoztató zene.
19.20. Malmardi csellóművész játéka Sándor Árpád zong-
orakíséretével. 20.20. Fuvós hangverseny. — Torino.
20.15. Hat számból álló vegyeszene. 21.30. Szimfonikus
hangverseny. Utána könnyű zene. — Toulouse. 20.

Fájdalmak étkezések után.

Étkezések után gyakori kellemetlen érzések mint gyomorégés, savanyu felbőfőzés és egyéb emésztési fájdalmak eredetét a legtöbb esetben a túlságosan nagy gyomorsav tartalomra kell visszavezetni. A gyomorsavfelesleg az élvezett étel-
ket erjedésbe viszi, ha idejében nem segítünk ezen, úgy a fájdalmak minden étkezés után heve-
sebben lépnek fel.

Hogy a gyomorsavfelesleget semlegesítse és az emésztése rendes legyen, MAGNESIUM-PERHYDROL-MERCK-et kell használnia.

Étkezések után egy tablettát kevés vízben bevéve rögtön megszünteti a gyomor-fájdalmakat és biztosítja a rendes emésztést.

Minden gyógyszerárban kapható.

Rövid táviratok egy mondatban

+ Averescu nem utazik Párisba. (Bucuresti, május 14.) Az Epoca megcáfolja azt a hírt, hogy Averescu tábornok a jövő héten Párisba utazna.

+ E hó végéig dolgozik a parlament. Bucures-
tiből jelentik: A kormány elhatározta, hogy a parlamentet május 31-ig tartja egyben. Addig csak a szesztorvény javaslatát kívánja letergylatni, míg a színházak kommercializálásáról, a középiskolák reformjáról és az új egészségügyi törvényről szóló törvényjavaslatok letergylását az őszi szesszióra halasztja el.

+ Kikapcsolják az egyházi javak kérdését a cseh-magyar gazdasági tárgyalásokról. (Buda-
pest, május 14.) Quizágó meghatalmazott minisz-
ter Prágából Budapestre érkezett és átadta Beth-
len István gróf miniszterelnöknek a cseh kormány
ama levelét, melyben kijelenti a cseh kormány,
hogy a legközelebbi ülésező cseh-magyar gazda-
sági tárgyalásokon nem fogja érinteni az egyházi
javakra vonatkozó kérdéseket.

+ A népszövetség és Nansen halála. (Genf,
május 14.) A népszövetség mai ülése előtt Marko-
vics jugoszláv külügyminiszter szólásra emelke-
dett és kegyelotes szavakkal emlékezett meg
Fridtjof Nansen dr. ismert sarkutazónak haláláról.
Nansen hozzátartozóinak részvétét fejezte ki, majd
hangoztatta, hogy Nansen emléke örökkön élni
fog a népszövetségben.

A szerkesztésért felelősen
SALÓ HENRIK
felel

NYILTTÉR.

E rovat alatt közöltékért nem vállalunk felelősséget.

Gárdonyi Miklós

speciális

optikai szaküzlete
az Aradmegyei Takarékpénztár bejáratá mellett
m e g n y i l t!
Szemüvegek orvosi recept után készülnek.

Minerva Fordítási iroda

Május 15-től Bulevardul Regina
Maria 17. szám alá költözködik
Róthy-házban, Dacia-kávéház
mellett.



PÜSPÖKGYÓGYFÜRDŐ

(Oradea mellett)

600 év óta használják eredménnyel 42° C. természetes, meleg,
kénes, radiumos hőforrásait, reuma, köszvény, ischias, csont-
törések és női betegségek ellen.

Romániában jelenleg első nyomon épített

HULLÁM és STRANDFÜRDŐ

Verseny-uszoda.

Kényelmes vasutközlekedés. Napi penzió fürdővel 180.— lejtől.

Utonnan berendezett rituális étterem s.

Kérjen prospektust. Püspök gyógyfürdő.

Figyelem!

Háziasan készült felvágottak, elsőrendű borok, marha- és sertés-
hús pontos kiszolgálás mellett kapható: Siebig Ferenc
hentesüzletében v. Weitzer János-ucan, a postával szemben.

Május 1-től

ingyen sorsjegy

Minden 10. fizetősnek 1 db.

50 lej értékű Iparos Otthon

sorsjegyet adok ajándékba 11

Hasznoldár kelmeleltő és vegytisz-
tató v. Telek-v. 11. sz.

Mielőtt nyári női és leányka ruhaszükségletét beszerzi, tekintse meg dus rakományt és győződjön meg utolérhetetlen versenye képességéről.

Iuliu PLESZ Gyula

cég központi női ruhaáruháza
ARAD, a színház hátsó bejáratával szemben.

A Consum r. t. részletesportjának tagja.

Kérem fenti címre
figyelní!

Kérem fenti címre
figyelní!

URODONAL

az ifjuság forrása.



**Köszvény,
Húgykő,
Csipőfájdalom,
Érelmeszesedés.**

KÖZLEMÉNYEK:

Orvosi Akadémia (1908. nov. 10.)
Tudományos Akadémia (1908. dec. 14.)

Mindazok, akik elhízottságban, kö-fájdalmakban, szaggyatásokban, köszvényben, fejfájásban, hőség-kiütésekben szenvednek és az emésztési-zavarok

és húgysavak számtalan áldozatai, vegyenek bátorságot: az Urodonal mint forró víz a cukrot, úgy oldja fel a húgysavakat s azt eltávolítja, anélkül, hogy észrevennék. Dobják el a botokat és mankókat s egyenesedjenek fel, mint ifjuságuk szép napjaiban. Hála az Urodonalnak, Ön mint inyc nem csak eheti, hanem sokat is élvezhet kedvenc hústáplálékából, sőt egyebekből is, amivel hízlegni akar gyomrának. Az Urodonal elől menekülnek a salicylatumok és jódos szerek, melyeknek pillanatnyi enyhülést adó hatása sokba kerül. Hála az Urodonalnak, a kövérek karcsukká válnak, a betegek új életkedvet kapnak, a nagyvilági hölgy, kinek vére megtisztult, frissességét ismét visszanyeri és továbbra is megőrzi fiatalos arcát.

Stab. CHATELAIN, 2 & 2 bis, rue de Valenciennes, Paris. Generalvertretung für Rumänien:
DROGUERIE „STANDARD“ București, Strada Zorilor 2.

Apróhirdetések

LEVELEZÉS.

MERCUR jelizére levél ment, kérem sürgősen átvenni „Sors dönt.” 2119

ALKALMAZÁS.

JÓLFOZÓ SZAKÁCSNÓ uriházhoz jó bizonyítvánnyal azonnalra jelvetetik. Cím az Aradi Közlöny kiadójában 1454

JOBIZONYITVÁNNYAL rendelkező egyes szobaleányt keresek. Jelentkezés d. e. 9—11-g. Cím az Aradi Közlöny kiadójában 200

RÖGTÖNI felvételre kerestetik román-német levelező vagy levelezőnő Astra, Arad „A” igazgatóság. 2114

TISZTESSÉGES mindenest keresek Calea Radnei 45. 2116

GYAKORNOKOT fátelpre kezdő fizetéssel felveszünk. Ajánlatokat „Gyakornok” jelizére az Aradi Közlöny kiadójába. 2122

PERFEKT szobalány hosszú bizonyítvánnyal azonnalra kerestetik. Cím az Aradi Közlöny kiadójában. 2126

LAKÁS.

NÉGY vagy háromszobás modern lakás és egy üzlethelyiség azonnal kiadó az Ortutay-palotában.

FELTÉTLEN díszkértebejárati, elegánsan bútorozott szobát keresek. Ajánlatokat „Úr bérlo” jelizére az Aradi Közlöny kiadójába. 2118

VOLT KOSSUTH-ÚCCA elején modern 3 szobás uccai lakás augusztus 1-re kiadó. Értekezni Knapp ruhafestőnél volt Magyar-ucca 10. 2034

Buziás gyógyfürdő (Román Nauheim)

dáratlan szénsavas radioactív sós-vasas forrásvizekkel. — Biztos gyógyhatás szervi, elhízásos érelmeszesedéses szív és vérkeringési zavaroknál. Vesebaj, vérszegénység, izomcsúsz, hólyaghurut és kimerüléses idegesség esetén. Női betegség, a változások zavarok, fertőző betegségek, mérgezések nyomán fellépett idegbiak (Tabes etc.) eseteiben a legjobb eredménnyel. Természetes szénsavas sós-vasas fürdők, ivókurák, szakszerű orvosi kezelés, kitűnő konyha, elsőrendű szállodák, diétás penziók mérsékelt árakkal. Új modern uszoda napfényes stranddal.

FÜRDŐIDÉNY MÁJUS 15-TŐL OKTÓBER 1-IG. — Prospektust, felvilágosítást szívesen küld
Muschong Buziási Gyógyfürdő R. T.
Fürdőigazgatóság BÚZIÁS, BÁNÁT.

KIADÓ háromszobás, fürdőszobás lakás előszobával azonnalra Strada Ghiba Birta 40. 2123

KIADÓ a volt Szabadság-tér közvetlen közelében 2 szoba, előszoba, konyhából álló lakás. Cím: Calea Banatului (v. Asztalos Sándor-u.) 3. 800

FÖTÉREN első emeleti három nagy szobából és előszobából álló helyiség, mely főleg üzleti célokra (irodának, divatszalonnak, szabóüzletnek stb.) rendkívül alkalmas, azonnal kiadó. Cím az Aradi Közlöny kiadójában

Kiadó

négyszobás, fürdőszobás, konyhás lakás éléskamrával és pincével azonnalra a Piata Avram Iancu (v. Szabadság-tér) sarkánál. Cím az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 250

EGYSZOBÁS konyhás lakás fötérén kiadó Cím az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 200

FÖTÉREN kétszobás, konyhás lakás azonnalra kiadó Cím az Aradi Közlöny kiadójában.

Azonnalra kiadó

bármire alkalmas 4 helyiségből álló lakás, konyha, éléskamrával, azonnal elfoglalható.
Strada Bratianu No. 3.

VÉTEL ÉS ELADÁS.

ELSŐ ÁLDOZÓK részére ugymint: menyasszonyi koszorú és fátyolok legolcsóbban kapható Ungárnénál Színházépület

RÖVID használt zongorákat és Pianót veszek legmagasabb árrban, világ-márkás Ehrbar, Hofmann, Stiasny gyártmányokat tartok raktáron. Eladok részletfizetés mellett, Olcsó kölcsönzés, hangolás, javítás Melis Arad, Str. Numa Pompiliu (Kassa-ucca) 21. 2117

FELHIVOM a nagyérdemű közönség b. figyelmét Str. Horia (Széchenyi-u.) 1. Neuman-palotában levő bizományi üzletemre, hol szebbnél-szebb keleti perzsaszőnyegek, Altwien ezüstök, antik bútorok, festmények, dísz tárgyak, komplett szobaberendezések, egyes bútor-darabok, antik órák, vitrinek, hegedűk, zongorák, utazó kofferék, álló villany-lámpák, stb. kaphatók.

LAKÁSBERENDEZÉS, konyhaberendezés, szabadkézzel eladó. Gázgyár portásánál. 2124

KÖNNYŰ teherautó eladó, esetleg elese-relném luxussá vagy motorkerékpárra. Cím az Aradi Közlöny kiadójában. 2058

KERESEK fonott kerti garnitúrákat, harmoniumot, gyári és perzsaszőnyeget, ezüst tárgyakat és egyéb bútort, antik bútorokat, komplett szobaberendezéseket, márkás dísz tárgyakat stb. Kivánatra házhoz is megyek. SALGÓ-NÉ bizományi üzlete, Str. Horia 1. sz. Neuman-palota 1000

PASZKA elkészült minőségű, 6 kg-os csomagokban, 100 leiert kapható a pászvasztóházban, Orthodox zsidótemplom udvar. Paszka-est kgm-ként 20 lei. 2036

ÜZLETEK.

ÜZLETHELVISEG a Szabadság-tér sarkánál, ahol hosszú évtizedeken át nagy vevőkörrel rendelkező kelmestér és tisztítóüzlet volt, azonnalra kiadó Cím az Aradi Közlöny kiadójában.

No. G. 6093/1929.

PUBLICAȚIE DE LICITAȚIE.

In baza execuției de esconten-tare efectuată în ziua de 8 Martie 1929 pe baza deciziei Jud. din Arad cu No. 2354/1924 obiectele sechestrare în procesul verbal de execuție No. G. 6093/1929, 1 vacă roșie, 1 vacă albă, 1 vacă cu vitel, 1 mașină de sămănat și alte obiecte prețuite în suma de 33.000 lei cuprinse în favorul Intreprindere de Mașini și Automobile Ablonczy și Bustin S. A. Arad repr. prin Dr. Cornel Luțai adv. din Arad pentru suma de lei 5000 rest capital, interese de 12% dela 15 Februarie 1930 precum și spe-sele stabilită până-n prezent se vor vinde la licitație publică în Arad-Gai Duleul Libas la locuința urmăritului în ziua de 15 Maiu 1930 ora 5 d. m. conf. art. de lege LX. §-lui 107 și 108 din anul 1881 al legii exec.

Aceasta licitație se va ține a și în favorul F. Automobiliei.

Arad, la 17 Aprilie 1930.

șef portărel: 2113 Stoicescu m. p.

Judecătoria rurală Siria

No. G. 2942—1927.

PUBLICAȚIE DE LICITAȚIE.

Pe baza deciziei a Judecătoriei rurale Siria No. de mai sus, mișcătoarele sechestrare în favoarea lui Romul Motorca repr. prin Nicolae Păușești avocat în Arad contra urmăritului pentru suma de lei 23635 cap. și pentru spe-sele stabilite până în prezent se vor vinde la licitație publică în comuna Ag-ris la casa urmăritului și în deal la via urmăritului în ziua de 16 Maiu ora 4 p. m. și anume: 2 supra edificii 23 saci, 1 mașină de sfărmat porumb, 2 rame pentru feretere, diverse butoie și obiecte de casa, prețuite la suma de lei 29500. Licitațiunea se va ține în baza §-lui 107 și 108 a legii execuționale din anul 1881. Siria, la 24. Aprilie 1930. 2120

Delegat Judecătoresc.